

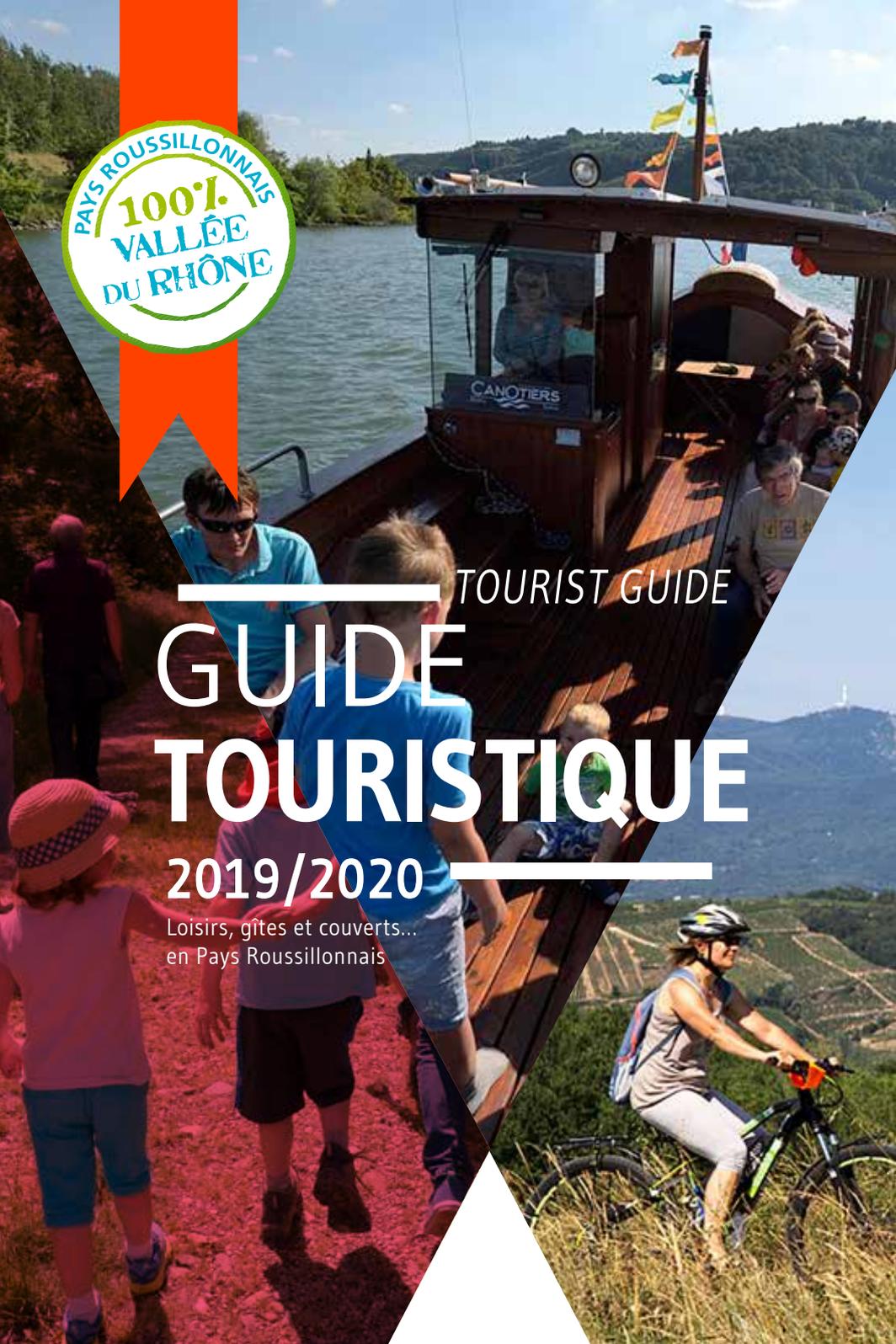


TOURIST GUIDE

GUIDE TOURISTIQUE

2019/2020

Loisirs, gîtes et couverts...
en Pays Roussillonnais





VENIR NOUS VOIR À L'OFFICE MEETING US



Vous vous sentez déjà comme à la maison ! On est super sympa et on vous facilite la vie avec une documentation actualisée en permanence, nos conseils personnalisés pour organiser votre séjour, choisir votre hébergement et votre restaurant et des suggestions de sorties pour passer un bon moment !

Votre espace pratique :

- Cartes de randonnées
- Service de billetterie des animations locales
- Boutique des produits de l'artisanat et du patrimoine
- Accès internet avec Wifi gratuit

Partez à la découverte des patrimoines :

- Rendez-vous loisirs de l'office de tourisme : le programme des rencontres à vivre et à partager pour la découverte du territoire sous toutes ses facettes ! (p.67)
- Visites pour groupes des sites patrimoniaux.

Tél. 33 (0)4 74 29 31 71

Office de Tourisme du Pays Roussillonnais Tourist Office :

Communauté de communes

Entre Bièvre et Rhône

Rue du 19 mars 1962

38 556 Saint-Maurice-l'Exil Cedex

Tél. 33 (0)4 74 86 72 07

infos@tourisme-pays-roussillonnais.fr

www.tourisme-pays-roussillonnais.fr

Les horaires 2019 d'ouverture de l'accueil :

Ouvert toute l'année :

Du 1^{er} mai à mi-septembre

Du lundi au samedi

de 9 h 30 à 12 h et de 13 h 30 à 17 h 30

Les dimanches du 1^{er} juin au 31 août

de 9 h 30 à 12 h 30

De mi-septembre au 30 avril

Du lundi au vendredi

de 9 h 30 à 12 h et de 13 h 30 à 16 h 30

Our team of advisors on visits and stays is at your service to provide you with any assistance you may require before and during your stay: just push the door of the Tourist Office!

Tourist Office 2019 opening hours:

Open all year round: from Monday to Friday: 8.30-12.30 and 1.30-5.30 pm (exceptional closure on May, 1st)

On Saturday: 10.00am to 12.30 and 2.00-6.00pm (last Saturday of the month, exceptional closure at 4.00pm)

Open on Sundays from June, 1st to September, 16th: 2.00-6.00pm



Vous êtes connecté ?

Suivez l'actu et partagez vos expériences Pays Roussillonnais - 100 % Vallée du Rhône : envoyez vos témoignages et photos sur les réseaux sociaux #tourismepaysroussillonnais.

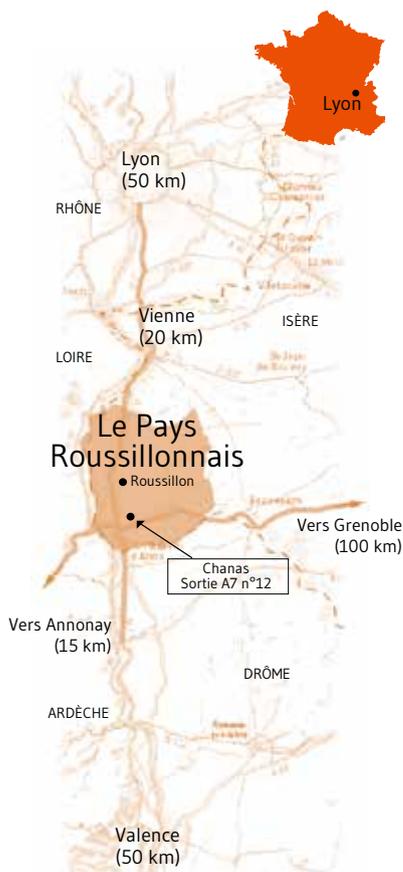
 www.facebook.com/tourismepaysroussillonnais

 www.twitter.com/PRTourisme38

 Instagram @tourismepaysroussillonnais

 Office de tourisme du Pays Roussillonnais

Le Pays Roussillonnais : l'Isère en vallée du Rhône



Nos outils en ligne

infos@tourisme-pays-roussillonnais.fr
www.tourisme-pays-roussillonnais.fr

- Le calendrier des animations
- La billetterie
- L'agenda

Venir facilement

Par la route

- de Lyon (40 min) : RN 7 ou Autoroute du Soleil (A7), sortie n°10 Ampuis-Condrieu ou n°12 Chanas
- de Saint-Étienne (60 min) : A47 puis A7 jusqu'à la sortie de Chanas
- de Grenoble (80 min) : N85 puis D519 par Beaurepaire, puis Chanas
- de Valence (45 min) : RN 7 ou A7 jusqu'à la sortie de Chanas.
- en co-voiturage : movici.auvergnerhonealpes.fr

En train

- Deux gares sur la ligne Lyon-Marseille : Saint-Clair-Les Roches et Le Péage-de-Roussillon.
- Le Pays Roussillonnais est accessible en vélo via certains TER. Descendre à la gare de Saint-Clair-Les Roches pour accéder à la ViaRhôna.

En avion

- Aéroport international de Lyon-Saint-Exupéry (50 km).

SOMMAIRE CONTENTS

Vivez
l'expérience



Pays Roussillonnais... Do you want to discover our region? Take your time to enjoy our historical monuments, explore our natural environment and taste the full flavour of our farm produces. Everything mentioned in this guide is within easy reach. Pays Roussillonnais can be visited on foot, by bike or by car. You will love our green hills, stunning scenery and charming villages. We also enjoy a rich cultural life: if you love nature, sport, history, local know-how, traditional fairs or simply meeting local people, then you'll love Pays Roussillonnais.



LES BONNES RAISONS DE VENIR

The good reasons for coming

Le Pays Roussillonnais est **facile d'accès** ! Il est idéalement situé dans la Vallée du Rhône pour faire une halte reposante ou profiter d'un séjour.

La **diversité** des hébergements, de la chambre d'hôte au camping, permet ainsi de satisfaire toutes vos envies. Tourné vers le sud, le Pays Roussillonnais vous offre toute l'année la douceur de son **climat tempéré** et de ses **paysages vallonnés**. Largement pourvu en sites de visite, sentiers de randonnées, activités et animations ludiques, il vous ouvre un terrain de jeux idéal pour toute la **famille** !

Enfin à deux pas du Pays Roussillonnais, vous pouvez aussi profiter d'excursions à **Lyon**, **Vienne** ou dans le **Parc naturel régional du Pilat** (p.25).

The "Pays Roussillonnais" is the gateway to the Rhone valley. All the valley's extraordinary assets are already there to greet you: leisure activities and the river Rhone's unspoiled nature, heritage sites testifying to its long history, walking areas and regional specialties as well as festive events, without forgetting the remarkable sense of hospitality that is so much a part of tradition in the valley's welcome.

En pratique

→ Vous repérer

Choisissez votre mode de découverte

Visite guidée ou libre ? Découverte ludique en famille ou en grande tribu ? Visite insolite pour les curieux de tout poil? Vous avez le choix ! Les animations enfants sont, elles, signalées par notre mascotte Nestor le Castor.



Vous avez peu de temps ?

Allez à l'essentiel et choisissez les « Découvertes express » p. 8. Dans le guide, le temps de visite est indiqué pour chaque site avec le pictogramme :



ce...



**AUTOUR DU PAYS
ROUSSILLONNAIS**
NEAR THE PAYS
ROUSSILLONNAIS



ACTIVITÉS
LEISURE & SPORT
ACTIVITIES

p. 36



SPÉCIALITÉS
SPECIALTIES

p. 42



GÎTES ET COUVERTS
BOARD & LODGING

p. 48



LES ANIMATIONS
EVENTS & ENTERTAINMENTS

p. 65

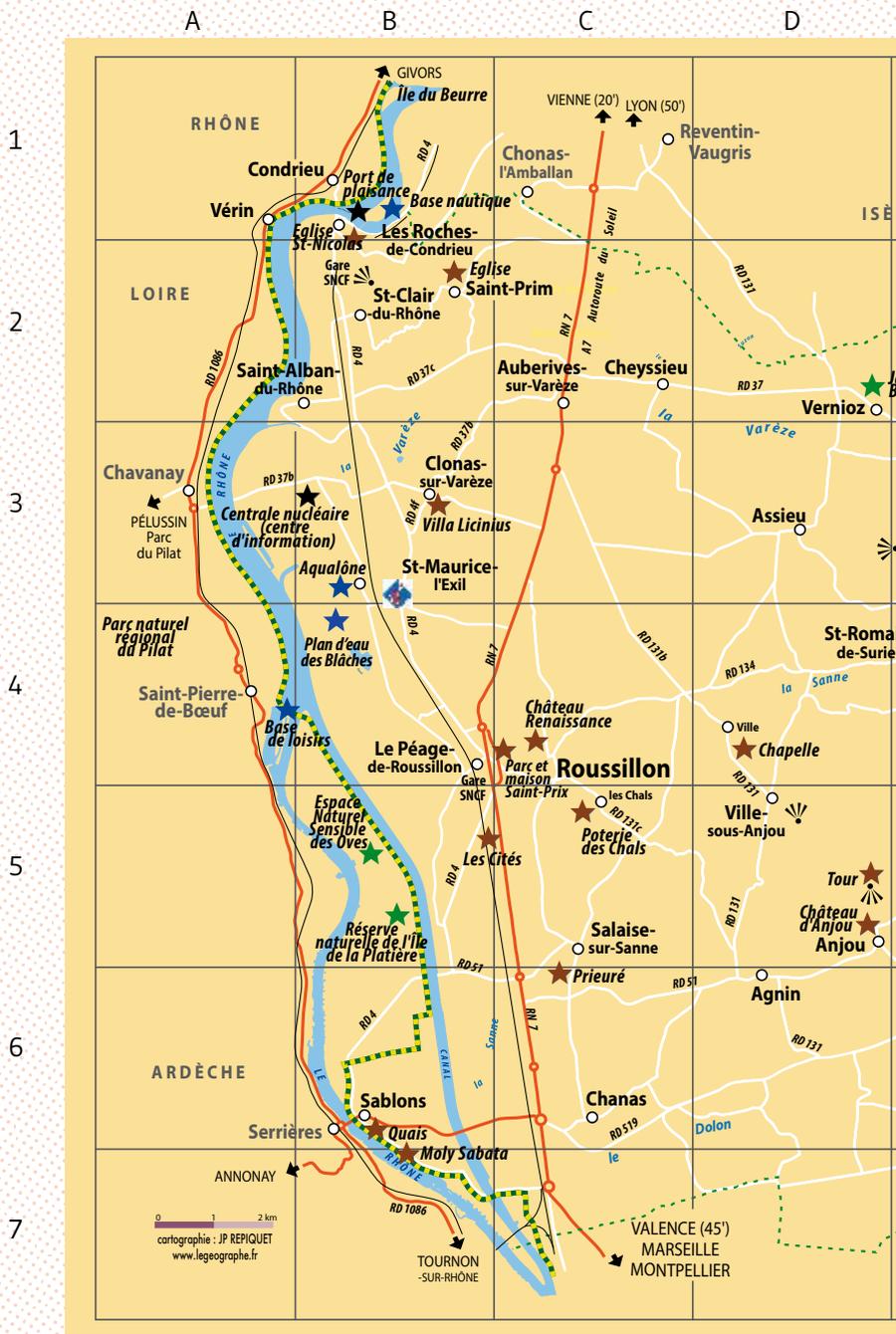
Ma check list

- Profiter d'une pause nature dans la *Réserve naturelle de l'Île de la Platière* p.28
- Plonger au cœur du 19^e siècle au *Château d'Anjou* p.18
- Parcourir la *ViaRhôna* et les quais de Sablons p.32 et 30
- Remonter le temps au *Château Renaissance de Roussillon* p.17
- S'éclater dans l'eau au *Wam Park* de Lyon-Condrieu p.35
- Admire la *Mosaïque de la Villa de Licinius* à Clonas-sur-Varèze p.14
- Dénicher la plus belle pièce à la *Poterie des Chals* à Roussillon p.15
- S'émerveiller parmi les multiples couleurs du *Jardin du Bois Marquis* à Vernioz p.29
- Savourer les *spécialités*, nectars de fruits ou confitures safranées p.44

Avertissement : Les informations de ce guide sont exactes au moment de sa publication en mars 2019 et telles qu'elles ont été validées notamment par les établissements professionnels.

BIENVENUE EN PAYS ROUSSILLONNAIS !

WELCOME TO PAYS ROUSSILLONNAIS !





Accès rapide aux principaux sites

Fast access to the main sites

Sites historiques

- Château de Roussillon C4 p.17
- Château d'Anjou D5 p. 18
- Eglise de St Prim B2 p. 15
- Eglise des Roches de Condrieu B1 p.21
- Maison Saint-Prix C4 p. 19
- Moulin à huile de Sonnay E5 p. 16
- Prieuré de Salaise-sur-Sanne C5 p. 20
- Poterie des Chals C5 p. 15
- Tour d'Anjou D5 p. 16
- Villa de Licinius B3 p.14

Sites naturels

- Espace Naturel Sensible des Oves B5 p.28
- Jardin du Bois Marquis D2 p.29
- Réserve Naturelle de l'île de la Platière B5 p.28
- Site de la St Lazare E4 p.8

Sites aquatiques

- Aqualône B3 p.36
- Wam Park de Lyon-Condrieu B1 p.35
- Base de loisirs de Saint-Pierre-de-Boeuf A4 p.35
- Plan d'eau des Blâches C4 p.30

Autres sites

- Centrale nucléaire B3 p.22
- Maison du Patois E4 p. 23
- Les Cités B5 p.23
- Port de plaisance B1 p.34
- Quais de Sablons et Via Rhôna B6 p.30 et 32



- ★ Site d'intérêt historique culturel ou architectural
- ★ Site naturel
- ★ Base de loisirs
- ★ Autre site
- ⦿ Point de vue
- Véloroute Viarhônga

- ★ Cultural or historic site
- ★ Natural site
- ★ Water based recreation area
- ★ Other site
- ⦿ Viewpoint
- Cycle track



Vous avez
peu de temps ?

L'office de tourisme a sélectionné quelques escapades pour vous dépayser en quelques heures...

DÉCOUVERTES EXPRESS

▶ Les trésors cachés de la Sanne

The hidden treasures of the Sanne river



3 HEURES... pour découvrir des vestiges de l'Histoire en pleine nature

Les rives de la Sanne regorgent de trésors que l'on vous dévoile dans ce circuit au départ du **Prieuré de Salaise-sur-Sanne**, magnifique ensemble monastique au coeur d'un agréable espace arboré qui laisse libre court à la flânerie.

portail ? Ils portent les armes des Roussillon, seigneurs d'Anjou.

Reprenez la route jusqu'au hameau Le Dorier à Saint-Romain-de-Surieu et faites étape à la **Ferme de la Limone** pour vous approvisionner en délicieux fromages au lait de vache (p. 44).

Ressourcez-vous le long de la Sanne au son du clapotis de l'eau, détendez-vous à l'ombre d'un arbre ou déambulez dans cet espace hors du temps, à l'écart du village et bordé de champs. En contemplant l'ensemble monastique, imaginez les centaines de pèlerins venus avant vous dans ce lieu sacré (p. 20).

Ce site est ouvert lors des animations de la programmation culturelle du Prieuré (www.mairie-salaise-sur-sanne.fr).

LE SAVIEZ-VOUS ?
Le pont aux moines qui enjambe la Sanne, le plus vieux pont de Salaise (12^e-13^e siècles), a souvent subi les assauts de la Sanne ! L'une des trois arches a été emportée en 1993 et reconstruite dans le style d'origine.

Prenez ensuite la route de Saint-Romain-de-Surieu et faites une halte à la **Chapelle de Terrebasse** (au lieu-dit de Ville), de style gothique flamboyant et classée aux Monuments Historiques. Entourée de son cimetière, elle est désormais à ciel ouvert suite à l'effondrement de son toit. Observez tous les recoins de cette chapelle où se cachent de nombreux détails. Voyez-vous les anges au-dessus du

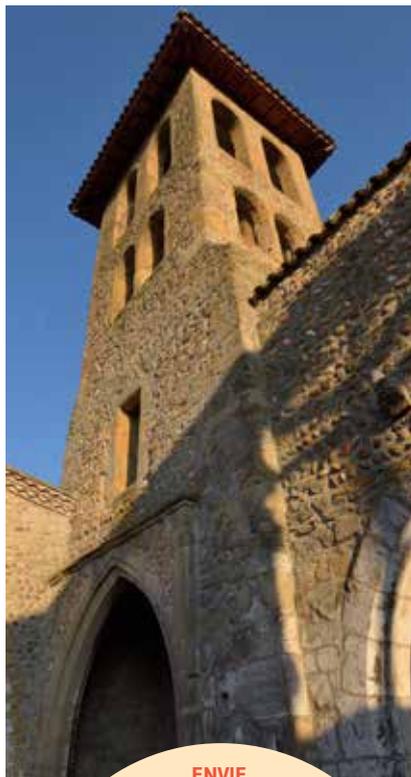




Rejoignez le centre-village et garez-vous sur le parking du Centre social les 4 Vents. A pied, empruntez le pont puis la montée (10mn). Là se niche **le site de la Saint-Lazare**, un écrin de verdure à deux pas du chemin de Saint Jacques de Compostelle. Appréciez un moment de quiétude et désaltérez-vous à la source : l'eau serait dotée de vertus curatives...

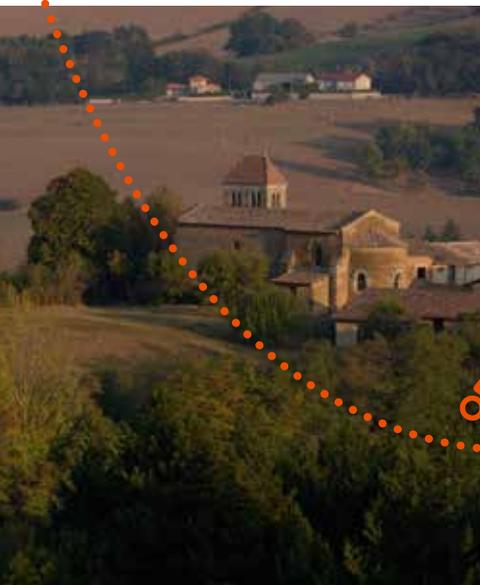
Profitez des tables de pique-nique pour une pause fraîcheur (en ne manquant pas de déguster vos succulents fromages !) avant de vous diriger vers la tour de Surieu (site privé). Haute de 12 mètres, elle constitue le dernier vestige d'un château féodal. Selon la légende, on y aurait retrouvé à la Révolution les ossements enlacés de Mathilde et Ysmidon, murés vivants le soir de leurs noces par le comte Frodac, rongé par la jalousie...

Juste à côté, laissez-vous charmer par la quiétude et le silence religieux autour du **Carmel de Surieu** et admirez la façade de l'église datant du 12^e siècle (ouverte tous les jours, en accès libre).



**ENVIE
DE PROLONGER LA
DECOUVERTE ?**

Savourez un copieux repas au restaurant traditionnel **Le Petit Campagnard** à la Chapelle de Surieu (coordonnées p.53). Juste à côté, profitez-en pour visiter la **Maison du Patois** (p.23) ouverte dans le cadre d'expositions et d'animations tout au long de l'année (programmation sur www.tourisme-pays-roussillonnais.fr)





DÉCOUVERTES EXPRESS

Le Rhône : une nature et des traditions préservées

The Rhône : a preserved nature and traditions

3 HEURES...pour flâner et renouer avec les traditions !

Le village de Sablons lové entre le fleuve sauvage et le canal, est propice à la flânerie le long de ses quais aménagés sur 2 kilomètres. Garez-vous place des Mariniers et poursuivez à pied vers le sud jusqu'à la base nautique de Sablons où vous verrez peut-être l'une des courses de barques de la Société nautique de Sauvetage, née de la tradition de secours en barque lors des crues du fleuve. Vous passerez en chemin devant Moly Sabata, résidence d'artistes fondée par le couple Albert Gleizes- Juliette Roche en 1927. La fondation du même nom continue depuis d'accueillir des artistes et y organise des stages de peinture et une exposition annuelle à l'automne (cf. dates p.70).

Sur le retour, vous pourrez faire une pause gourmande avec une popinette (brioche savoureuse) de la boulangerie Jury ou même déjeuner au restaurant Au P'tit Sablonnais (p.67).

Pour découvrir et/ou approfondir l'histoire de la batellerie, vous n'aurez qu'à traverser le fleuve (à pied via la passerelle du pont) et rejoindre le Musée des Mariniers du Rhône situé dans l'ancienne église Saint-Sornin de Serrières, classée Monument Historique. La mémoire des mariniers et l'histoire de la batellerie qui a rythmé les rives du Rhône y sont expliquées et remarquablement illustrées (ouvert du 1^{er} juin à mi-septembre. www.amis-musee-mariniersdurhone.com).

LE SAVIEZ-VOUS ?

La Réserve Naturelle de l'île de la Platière qui borde le Méandre des Oves, s'étend sur près de 500 hectares. Elle compte plus de 700 espèces végétales et de nombreuses espèces animales comme celle du castor, emblématique du territoire. Animal que vous pourrez découvrir l'été lors des affûts castors proposés par les animateurs nature de la Platière, entre autres animations (www.ile.platiere.reserves-naturelles.org).



2 HEURES... pour se plonger au cœur des Espaces naturels protégés de l'île de la Platière et renouer avec Mère Nature !

Rendez-vous au **Méandre des Oves** p.28, un **Espace Naturel Sensible** attenant à la Réserve Naturelle de l'île de la Platière, situé entre le Rhône et son canal de navigation au nord de Sablons (suivre RD 4). Vous pourrez y garer votre voiture ainsi que votre vélo.

Ici, vous allez vous immerger dans un univers foisonnant et plein de vie, digne du film *Minuscules* avec oiseaux, libellules, grenouilles... Avec le sentier n°2 (2h pour 4 km, balisé en violet), vous partez à la découverte d'un « envirohînement » unique et atypique, jalonné de devinettes et avec un peu de chance et de patience, vous aurez peut-être la surprise d'apercevoir un castor dans une lône...

ENVIE DE SE DÉFOULER ?

L'espace **Eaux Vives** situé au nord de la Réserve Naturelle, à St Pierre de Bœuf propose diverses activités dont la pratique du raft, kayak ou canoë gonflable à faire en solo, famille ou entre amis ! (p.35)



Un arrière-pays haut en couleurs

A colourful hinterland



2 HEURES... pour en voir de toutes les couleurs !

Envie de réveiller vos pupilles ? Ce circuit express vous promet de belles et chatoyantes découvertes avec, pour commencer, **l'église de St Prim** p. 15. Située au centre de ce village lié et dévoué au maraîchage et à l'arboriculture, cette église est unique puisqu'entièrement revisitée de 2004 à 2007 par l'artiste-peintre contemporain Claude Rutault. Demandez la clé en semaine à la mairie et le weekend poussez simplement la porte et munissez-vous de la plaquette guide disponible à l'entrée et en mairie pour appréhender l'intervention de l'artiste. Car là, tout est couleur, tout est peinture (même le mobilier). Et lorsque le soleil darde ses rayons au travers des fenêtres blanches agrémentées de stores, les murs se parent alors de couleurs vives bleu, jaune, rouge, orange : une véritable palette en mouvement !

Ensuite, prenez la direction de Clonas-sur-Varèze et de l'espace muséographique **La Villa de Licinius** p.14 située à quelques kilomètres au sud de St Prim. Vous longerez en chemin plusieurs vergers où abricotiers, pommiers, poiriers et autres espèces arboricoles typiques de la vallée du Rhône, parent les paysages de jolies couleurs au printemps. Une fois arrivé sur le site (centre village), remontez à l'époque antique, au temps du riche négociant Licinius et de sa somptueuse demeure. Admirez les éléments de peintures murales allant du rouge pompéien au bleu d'Egypte et dénîchez le magnifique petit oiseau peint qui a traversé les siècles... Profitez

Si votre estomac se rappelle à vous, profitez du **Golden Bistro (p.52)** situé juste en face de l'église et de sa terrasse pour déjeuner à l'ombre du platane et de l'église... Et s'il fait chaud, misez sur les savoureux jus de fruits du Val qui rit (à la sortie du village).



des trois niveaux de l'espace muséographique pour détailler la mosaïque dédiée au Dieu Océan, laquelle ornaît le sol de la salle de réception. Alors, sous vos yeux se déroule un tapis de tesselles polychromes de près de 70m², où des motifs végétaux et animaliers pourtant de pierre sont tout en nuances et nous content des épisodes de la mythologie romaine !

Et pour encore un peu de couleurs, remontez le cours de la Varèze sur une dizaine de kilomètres via la route du Pilat (RD37) en direction de Vernioz (à l'est de la RN 7) et son remarquable **Jardin du Bois Marquis** (accès libre). Les couleurs du printemps et de l'automne charment ses milliers d'espèces d'arbres et de plantes, et forment un tableau digne des plus grands peintres...





**ENVIE DE
MARCHER ?**
Parcourez les sentiers
du Val qui rit (9.5 km) ou du
Plateau de Louze (7.7 km) aux
départs respectifs de St Prim et
Clonas-sur-Varèze, carto-guide
disponible à l'office de
tourisme et sur son site
internet.





VISITES

Visitez à votre rythme

Visit at your own pace



LA VILLA DE LICINIUS DE CLONAS-SUR-VARÈZE (B3)

Situé au cœur d'une villa antique c'est-à-dire d'un riche domaine rural aujourd'hui enfoui, cet espace muséographique abrite entre autres éléments, une remarquable mosaïque du 2^e siècle. Celle-ci dédiée au dieu Océan, décorait le sol du triclinium (salle de réception) de la demeure de Lucius Blaesus Licinius, riche négociant. Le jardin extérieur rappelle les symboles botaniques et mythologiques en se transformant au fil des saisons.

Ouverture :

du 2 mai à mi-septembre du mercredi au dimanche 14 h 30 - 18 h 30.

Visite libre.

Accueil des groupes adultes et scolaires avec ateliers pédagogiques toute l'année sur rendez-vous.

Tarifs : 2,50 €/ adulte, 2 €/ 12 à 18 ans, gratuit moins de 12 ans.

Renseignements :

Villa de Licinius, 1 rue de Bourbourey
38550 Clonas-sur-Varèze
Tél. 04 74 84 91 44 (mairie)
ou 04 74 87 72 05 (en saison)
www.clonas.fr
accueil@clonas.fr

Discover the Gallo-Roman life of a vast country estate by viewing its triclinium polychrome mosaic (dining room) dedicated to the Ocean god in Clonas-sur-Varèze. Open from May to mid-September, 2.30 to 6.30pm, €2.5 / adult, €2/ 12 to 18 years old, free under 12 years old.





LA POTERIE DES CHALS DE ROUSSILLON (C5)

Les potiers vous ouvrent leur atelier centenaire, labellisé «Entreprise du patrimoine vivant», respectueux du développement durable. La terre du pays travaillée au tour à pédale se métamorphose au gré des cuissons, en créations décoratives et artistiques exposées sur place.

Accès libre toute l'année et accueil des groupes sur rendez-vous. Stages de découverte sur demande.

Renseignements :

Mme et M. Dubernard Jean-Jacques
100 montée des Chals
38150 Roussillon
Tél./Fax 04 74 29 54 40
www.poteriedeschals.fr

Les Chals pottery, located in the town of Roussillon, has transformed local clay into varnished earthen ware pieces of art for over 200 years according to traditional methods, using a mechanical wheel and a wood oven. Visit the workshops and the exhibition room, open all year. Entry is free of charge.



L'ÉGLISE DE SAINT-PRIM (B2)

Place à la lumière et aux couleurs... Là le temps s'arrête, les images et les statues se dissimulent et laissent place aux éléments vivants et à l'architecture aux origines romanes. Il s'agit d'une œuvre de re-création totale menée il y a une dizaine d'années par l'artiste peintre Claude Rutault.

Une plaquette guide est disponible sur place ou sur : www.saint-prim.fr

Visite libre. Église ouverte le weekend et les jours de fête religieuse de 10 h à 18 h. En dehors de ces jours, demandez la clé en mairie : lundi au vendredi de 14 h à 17 h 30, hormis le mercredi : de 9 h 30 à 11 h 30.

Renseignements :

Tél. 04 74 56 42 70

The Church of St Prim was completely redesigned by the artist Claude Rutault as a contemporary work of art using colour and light as a universal spiritual language.



La suite en balade...

Quatre boucles pédestres et un circuit VTT de 2 et 3 h partent en étoile de l'église et vous permettent de découvrir une belle variété de paysages agrémentés de patrimoine vernaculaire. Sentiers à télécharger sur www.saint-prim.fr

La suite en balade...

Non loin de là à Ville-sous-Anjou, parcourez les vestiges de l'ancienne église Saint-Denis construite au 15^e siècle, classée Monument Historique, et admirez les sculptures de sa façade de style gothique flamboyant.

Poursuivez par une balade sur le circuit pédestre « les Vestiges du passé » qui vous permet de longer le château privé de Terrebasse puis d'atteindre le site remarquable de la tour d'Anjou. Vous pouvez soit revenir sur vos pas, soit faire toute la boucle de 14 km qui vous amènera à proximité de l'ancien prieuré de Salaise-sur-Sanne (rando carte avec géolocalisation à embarquer depuis le site de l'office de tourisme).



 2h00

LE VILLAGE D'ANJOU (D5)

Anjou est un village atypique. Il a conservé de son prestigieux passé des vestiges médiévaux, des maisons de l'ancienne rue marchande, et des demeures nobles. Il se découvre librement à l'aide du circuit d'interprétation au départ de la place de la Mairie. Flashez le code sur le panneau ou munissez-vous de la plaquette (disponible sur le site de l'office de tourisme ou en Mairie) et laissez-vous guider par les commentaires. Vous découvrirez entre autres la Chapelle Notre Dame de Pitié du 14^e siècle récemment restaurée (ouverte tous les jours de mars à la Toussaint, de 10 h à 18 h).

From its medieval past, the charming village of Anjou has kept a beautiful tower, which is today a pleasant viewpoint. The village also has a rich historical heritage that you can discover walking.

 ½h

LE MOULIN À HUILE DE SONNAY (E5)

Toutes les pièces de ce moulin du début du 20^e siècle sont présentées sur site grâce aux panneaux explicatifs. L'entrée est rue du Pavé Cléménçon et la visite libre. Demandez la clé au café du village face à l'église (ouvert tous les jours, toute la journée). Visite groupe commentée sur réservation en mairie au 04 74 84 05 72.



 ¼h

LES PÉGAUS (D5)

Des vases funéraires des 12^e et 13^e siècles sont à découvrir en mairie de Ville-sous-Anjou (ouverture en semaine de 8 h 30 à 12 h et le 1^{er} samedi du mois de 10 h à 12 h).

Renseignements :

Tél. 04 74 84 04 55

La suite en balade...

Le circuit pédestre des « Sources » balisé en bleu pâle (6 km si vous le faites entièrement) permet de rejoindre directement le point de vue panoramique du Télégraphe en passant par la fontaine Sainte-Catherine. Circuit disponible à l'office de tourisme ou en mairie de Sonnay.



VISITES

Suivez le guide !

Follow the guide!



LE CHÂTEAU RENAISSANCE DE ROUSSILLON (C4)

Imaginé par un célèbre architecte de la Renaissance, Sebastiano Serlio, ce palais aux allures italiennes a été construit pour le Cardinal de Tournon, conseiller du roi François 1^{er}. Classé Monument Historique, ce site a -entre autres- conservé une majestueuse salle d'apparat, laquelle rappelle la signature de l'Édit de Roussillon par le roi Charles IX lors de son séjour avec sa cour en 1564 : « l'année commence dorénavant et soit comptée du premier jour de ce mois de janvier ».

Consultez le programme de visites et d'animations au Château proposé par la Maison du Patrimoine sur www.ville-roussillon-isere.fr

Renseignements :

Maison du Patrimoine

Tél. 04 74 29 01 18 / ellyn.felix@ville-roussillon-isere.fr

Horaires d'ouverture : mardi, jeudi et vendredi de 10 h à 12 h 30 et de 13 h 30 à 16 h, mercredi de 10 h à 16 h non-stop et samedi de 9 h à 13 h. Fermé le lundi, samedi après-midi et dimanche.



The Renaissance Château of Roussillon

This 16th century listed building is the only Renaissance Château in the Isère region. It was built by François de Tournon, King François 1st's councillor, who, thanks to the talent of the great Italian architect, Sebastiano Serlio, gave his Château a unique Italian style. In 1564, King Charles IX and his mother Catherine de Médicis stayed there and signed the Edict of Roussillon, which declared the first of January as New Year's Day throughout the kingdom of France!



LE CHÂTEAU D'ANJOU (D5)

Vous serez charmés par cette belle propriété du 18^e siècle, remaniée au 19^e siècle par les célèbres architectes paysagistes Duchêne. Témoin d'un art de vivre à la française, les Marquis de Biliotti vous ouvrent les portes du château d'Anjou lors de visites guidées, soirées thématiques et réceptions.

> Visites guidées 2019

- Avril, mai, juin, septembre et octobre : les dimanches et jours fériés à 14 h et 16 h
- Juillet, août : du lundi au vendredi, à 14 h et 16 h réservation obligatoire via le site internet du château d'Anjou. Dimanche, visite guidée sans réservation à 14 h et à 16 h.
- Décembre : les samedis et dimanches, à 14 h et 16 h

Tarifs : 7 € / Moins de 18 ans : 6 € / Moins de 7 ans : gratuit

Visite pour groupe toute l'année (à partir de 15 personnes, sur réservation).

Renseignements :

Château d'Anjou, 15-17 chemin de l'église, 38150 Anjou.

Tél. 06 03 91 42 42

www.chateaudanjou.com

info@chateaudanjou.com

The Château of Anjou and its vast 19th century gardens and park have been listed as an Historical Monument.





LA MAISON MUSÉE RAYMOND SAINT-PRIX AU PÉAGE-DE-ROUSSILLON (C4)

Nous entrons ici dans l'intimité d'une demeure bourgeoise du début du 20^e siècle et dans l'univers de cet ancien pensionnaire de la Comédie Française. Des œuvres d'artistes régionaux et des souvenirs des représentations théâtrales jalonnent la découverte des salles réparties sur deux niveaux. La maison accueille chaque année une exposition thématique et dédiée à l'un des artistes qui y est exposé, lors des Journées Européennes du Patrimoine (21-22 septembre). Son parc remarquable est quant à lui propice à la flânerie et à la découverte de la faune et de la flore.

Permanence des visites : jeudi de 9 h à 11 h 30. Visite guidée également sur réservation : 48 h à l'avance pour les individuels et 15 jours à l'avance pour les groupes.

Tarifs : individuel 4 € /+16 ans, réduit pour les groupes (sur demande)

Renseignements :

Tél. 06 18 27 56 24 ou 04 74 86 72 07

www.maisonsaintprix.com

dohlhermet@yahoo.fr

Maison Saint-Prix, rue Nivoley, 38550 Le Péage-de-Roussillon

Discover the Saint-Prix House, a bourgeois residence from early 20th century, and its artworks by local artists. The remarkable park invites you to stroll around and discover fauna and flora.

LE SAVIEZ-VOUS ?
 Avant d'être mécène, Raymond Saint-Prix a connu une carrière artistique. C'est à Paris qu'il se consacre à ses passions : le dessin et le théâtre. Il côtoie alors le monde artistique de la capitale. Aujourd'hui, ses costumes de théâtre sont à découvrir dans sa demeure.



VISITES

▶ À faire en grande tribu

To be done in large groups

Vous êtes en famille très nombreuse ou en groupe d'au-moins dix personnes ? Le guide ouvre à votre demande les portes des plus beaux sites : faites votre programme !



LE PRIEURÉ DE SALAISE-SUR-SANNE (C6)

Ce site sacré apparaît dès l'an mil mais le chœur et la crypte classés du 12^e rappellent qu'il était gardien de reliques et haut lieu de pèlerinage. La maison du prieur a conservé des fragments de peintures médiévales du 14^e. L'ensemble prieural a été habilement restauré dans un cadre préservé au bord de la rivière la Sanne.

Renseignements :

Rue du prieuré à Salaise-sur-Sanne.

Visite guidée pour groupes sur réservation.

Tél. 04 74 29 00 80 ou 04 74 86 72 07

Programmation culturelle et musicale annuelle à consulter sur le site internet de la commune de Salaise-sur-Sanne :

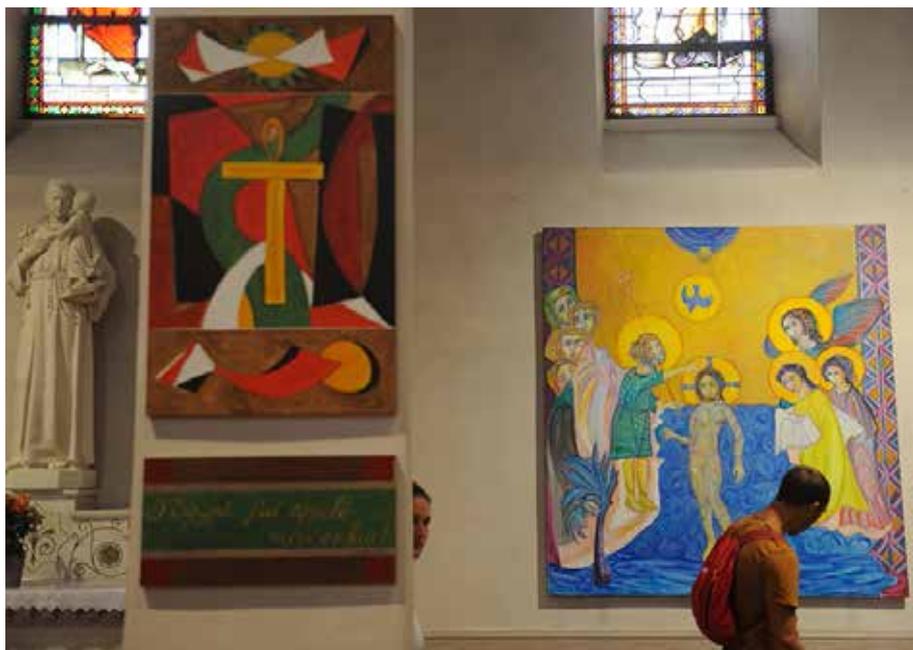
www.mairie-salaise-sur-sanne.fr

The old priory at Salaise sur Sanne goes back to the Middle Ages; at the time, it attracted large numbers of pilgrims who crossed the river Sanne on the "monks" bridge. Today, walkers can get to the "chateau de Roussillon" on a hiking path.



La suite en balade...

Vous pouvez emprunter le circuit pédestre de 18 km «les trésors de Roussillon et du Prieuré» qui traverse paysages verdoyants et vergers pour rejoindre d'autres richesses patrimoniales : la poterie des Chals, le couvent des Minimes et le château de Roussillon...



L'ÉGLISE SAINT-NICOLAS DES ROCHES-DE-CONDRIEU (B1)

Construite au 18^e siècle et dédiée au saint patron protecteur des marins, elle abrite encore des témoignages de leur ferveur. L'église est aujourd'hui renommée pour l'œuvre intense du peintre Der Markarian, inspirée par la tradition arménienne. Les couleurs exaltent les symboles avec force et douceur jusqu'au triptyque de la fondation du monde qui pare toute la courbe du chœur.

Renseignements :

Église Saint-Nicolas, rue Victor-Hugo aux Roches-de-Condrieu.

Visite pour groupe à réserver de préférence une semaine à l'avance.

Tél. 04 74 56 36 45 - 04 74 56 41 77 ou 04 74 86 72 07

In the Church of Les Roches-de-Condrieu, you will see paintings by the artist Maurice Der Markarian illustrating episodes from the Bible in the Armenian tradition. The neighboring marina is worth seeing during a walk.

Vous êtes responsable d'un groupe ?

Organisez et réservez votre journée de découverte des sites patrimoniaux et artisanaux du Pays Roussillonnais avec le service groupe de l'Office de Tourisme au 04 74 29 31 71.

La suite en balade...

Retrouvez l'âme fluviale de cet ancien village de marins toujours bercé par les flots sur le port de plaisance des Roches-de-Condrieu : il offre un large panorama sur le fleuve sur fond de vignobles en terrasse. Vous pouvez pousser la promenade jusqu'à la base nautique Wam Park et aller profiter du spectacle des skieurs sur l'eau.



VISITES

▶ Visites insolites

Out-of-the-ordinary visits

Vous voulez sortir des sentiers battus ? Alors osez l'autre tourisme, celui qui vous parle des habitants, de leur lieu de vie et de travail, un patrimoine industriel qui a façonné leur environnement.

LA CENTRALE NUCLÉAIRE DE SAINT-ALBAN / SAINT-MAURICE (B3)

La centrale comporte deux unités de production de 1300 MW chacune qui fournissent en moyenne chaque année 18 milliards de kWh, soit environ 25 % des besoins en électricité de la région Auvergne-Rhône-Alpes. Plus de 1000 personnes travaillent 24h/24 et 7j/7 pour produire une électricité sûre, compétitive et à très faible émission de CO₂.

Il est possible de faire une visite guidée des installations toute l'année et de découvrir notamment l'impressionnante salle des machines qui héberge l'un des plus gros groupes turbo-alternateurs actuellement en fonctionnement en France.

Réservez votre visite six semaines à l'avance (visite à partir de 12 ans révolus, prévoir une pièce d'identité en cours de validité).



DÉCOUVREZ LE MONDE DE L'ÉNERGIE

Le Centre d'Information du Public est un espace de 400 m² dédié aux différentes sources d'électricité, aux phénomènes physiques liés à l'énergie et aux métiers du nucléaire.

Vous comprendrez le fonctionnement d'une centrale nucléaire et les différents moyens de production développés et exploités par le groupe EDF, les enjeux du mix énergétique en France et dans le monde grâce à des supports pédagogiques et ludiques adaptés à tous les publics.

Visite :

Libre ou commentée (guides conférenciers) gratuite les mercredis de 13 h à 17 h.
Visites groupes sur réservation

Renseignements :

Centre d'Information du Public :
Centrale Nucléaire EDF
38550 Saint-Maurice-l'Exil
Tél. 04 74 41 33 66
centrale-stalban-stmaurice@edf.fr
www.edf.com/saintalban
Twitter : @EDFSAINTALBAN
www.facebook.com/edf

La centrale nucléaire de Saint-Alban / Saint-Maurice est partenaire des animations 2019 proposées par l'Office de tourisme.



LES CITÉS DE ROUSSILLON ET SALAISE-SUR-SANNE (B5)

Elles se reconnaissent à l'alignement typique de leurs maisons identiques précédées d'un petit jardin. Cet urbanisme est né de l'activité industrielle initiée en 1916 par les Usines Chimiques du Rhône qui deviendront plus tard « Rhône Poulenc ».

L'afflux de main d'œuvre dans une zone rurale à l'origine, a imposé la création rapide de logements au pied des usines, complétés d'équipements sociaux et culturels dans l'esprit paternaliste de l'époque. Le personnel se voyait alors attribuer un logement dans un quartier selon son origine et sa position hiérarchique dans l'usine. Les Cités sont toujours habitées de nos jours et témoignent de l'aventure industrielle à l'origine du développement et de l'identité ouvrière du Pays Roussillonnais.



CIRCUIT DE VISITE LIBRE

La plaquette « Des usines et des hommes » disponible à l'Office de Tourisme, permet de découvrir l'histoire des Cités en toute discrétion pour respecter les habitants de ce quartier.

A large part of the identity of Pays Roussillonnais was forged by its industrial development, which began in the early 20th century and shaped its urban development. The workers' district of Roussillon and Salaise-sur-Sanne called "les Cités" is an example of this industrial background. Today, it is still a residential and lively area.



MAISON DU PATOIS DE LA CHAPELLE-DE-SURIEU

Cet espace vous présente des expositions et animations pour contribuer à la préservation et à la diffusion de ce patrimoine immatériel du franco-provençal. Les thèmes du 1^{er} semestre 2019 sont : *Venir au monde, c'était pas rien !* (février à mars) et *Du cheval au tracteur, la révolution agricole* (avril à mai).

Consultez le programme détaillé sur www.tourisme-pays-roussillonnais.fr

LE SAVIEZ-VOUS ?
Fa bon feré vé nu z'autres !

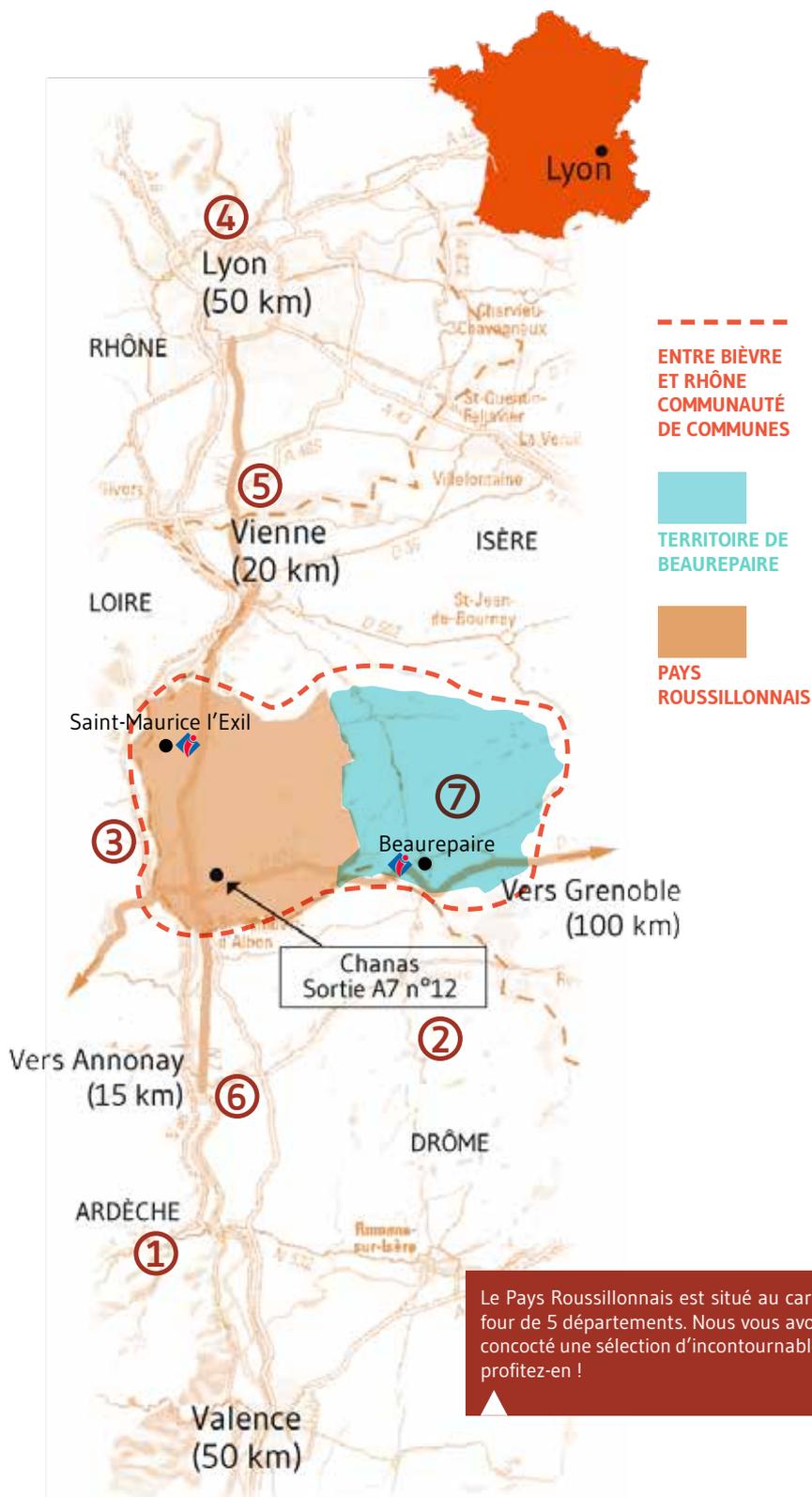
Ici on vous souhaite la bienvenue en franco-provençal et on vous dit à quel point il fait bon venir chez nous ! Qu'il surprenne ou amuse, le parler dauphinois ne laisse pas indifférent.

Tarif : 5 €

Groupes : tarif réduit, visites possibles hors calendrier sur réservation

Renseignements :

Association Lu Z'arpelauds, La Chapelle-de-Surieu, M. Rousset
Tél. 04 74 84 40 58
m.rousset38@outlook.fr



Le Pays Roussillonnais est situé au carrefour de 5 départements. Nous vous avons concocté une sélection d'incontournables, profitez-en !



① Safari de Peaugres (Ardèche)

Au cœur de l'Ardèche, le Safari de Peaugres est une invitation au voyage à travers les 5 continents. Une immersion, à pied et en voiture, à la découverte de plus de 1000 animaux (éléphants, girafes, lions, tigres, rhinocéros, otaries...) qui évoluent dans de vastes enclos naturels. Une journée de visite inoubliable en famille dans le plus grand parc animalier d'Auvergne Rhône Alpes.

www.safari-peaugres.com - Tél. : 04 75 33 00 32



② Palais idéal du facteur Cheval à Hauterives (Drôme)

Unique au monde, le Palais Idéal a inspiré les artistes et a fait l'admiration des surréalistes durant plus d'un siècle. Indépendant de tout courant artistique, le Palais idéal, reconnu comme chef d'œuvre d'art naïf, est classé aux Monuments Historiques.

Facteurcheval.com / 04 75 68 81 19

③ Parc naturel régional du Pilat (Loire & Rhône)

Le Parc naturel régional du Pilat est l'un des dix parcs naturels régionaux de la Région. Il est connu pour ses chemins de randonnée (GR7, GR 42 et Via Gebennensis notamment), ainsi que pour ses sentiers VTT et sports d'hiver.

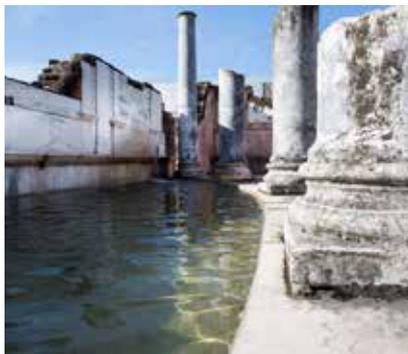
parc-naturel-pilat.fr / 04 74 87 52 00



④ Lyon (Rhône)

Capitale antique des Gaules, Lyon est une ville de plus de 2000 ans d'histoire classée au patrimoine mondial de l'UNESCO. A la jonction du Rhône et de la Saône, la troisième ville de France rayonne au niveau international, à l'image de sa traditionnelle fête des Lumières début décembre.

lyon-france.com / 04 72 77 69 69



⑤ Vienne (Isère)

Au nord du Pays Roussillonnais, la ville de Vienne est connue pour son patrimoine antique : son forum, son temple ou son théâtre ainsi que le proche musée gallo-romain de Saint-Romain-en-Gal. Vienne est aussi connue pour sa gastronomie et ses temps forts tels les journées gallo-romaines ou le festival Jazz à Vienne.

vienne-tourisme.com / 04 74 53 70 10

⑥ Cité du chocolat Valrhona à Tain-l'Hermitage (Drôme)

« Chic le chocolat, ça se visite ! » Son slogan résume et annonce la couleur pour cette visite pleine de saveurs. Au gré d'un parcours interactif et gourmand, découvrez les origines du cacao et l'univers du chocolat sur le site historique de la Chocolaterie Valrhona.

citeduchocolat.com / 04 75 09 27 27

LE TERRITOIRE S'AGRANDIT ⑦

Entre Bièvre et Rhône, c'est l'union des anciennes communautés de communes du Pays Roussillonnais et du territoire de Beaurepaire. Situé à l'est du Pays Roussillonnais, ce dernier s'étend sur la plaine de Bièvre-Valloire dont l'attrait bucolique n'est plus à prouver avec ses bois, prairies, rivières et étangs.

Deux territoires qui n'en forment plus qu'un, pour deux fois plus de découvertes ! En voici quelques sites remarquables.



Pour en savoir plus :

Office de tourisme de Beaurepaire

04 74 84 68 84

office.tourisme@entre-bievretrhone.fr



Château de Montseveroux

Ancienne forteresse du 13^e siècle, ce château a été créé sur un modèle que Jacques de Saint-Georges devait diffuser jusqu'en Gascogne. Découvrez cet édifice imposant avec ses quatre tours circulaires dans les angles et son pont-levis.

Chaque année, ce lieu se dévoile sous un nouveau jour, aux couleurs des arts, danses et musiques du monde lors du Festival des Nuits de Montseveroux !

Renseignements :

Mairie de Montseveroux

04 74 59 24 53

Château de Bresson à Moissieu sur Dolon

Ce château Renaissance, encore habité aujourd'hui, a été édifié sur les vestiges d'une ancienne maison forte du 13^e siècle. Arpentez les allées du jardin à la française, immergez-vous dans la vie de ce lieu, et admirez son escalier et sa tourelle sur trompe.

Renseignements :

06 18 00 64 29 - 04 74 84 57 82

contact@chateaubresson.com

www.chateaubresson.com



Château de Barbarin à Revel Tourdan

Cette ancienne maison forte a évolué au 18^e siècle en un très beau château, afin de répondre au désir de bien recevoir du Marquis de Marcieu, gouverneur de Grenoble.

Laissez-vous séduire par le salon aux gypseries, la grande cuisine et sa cheminée monumentale, l'escalier et les peintures murales. Flânez dans le parc et admirez la vue remarquable qu'offre la terrasse de ce site classé au titre des Monuments Historiques.

Renseignements :

06 50 07 50 96

contact@chateau-de-barbarin.fr

www.chateau-de-barbarin.fr



Village de Beurepaire

Flânez au rythme des vestiges du passé dans le vieux bourg de Beurepaire, ville du 14^e siècle protégée par des remparts. Trois portes fortifiées contrôlaient les entrées du bourg. Des panneaux d'information vous racontent l'histoire de ces édifices civils et religieux, s'échelonnant du 14^e au 19^e siècle.

Renseignements :

04 74 84 68 84

Village de Revel Tourdan

Remontez le temps et parcourez le vieux bourg de Revel. Ses ruelles étroites, ses maisons anciennes, les vestiges des remparts et des portes, les ruines du château du 12^e siècle... plongez au cœur de l'Histoire de cet ancien bourg fortifié.

Renseignements :

04 74 84 57 33

renaissance.revel-tourdan@orange.fr



**A VOS
AGENDAS**
Redécouvrez ces lieux
lors des animations
organisées tout au long
de l'année (rubrique
Animations p. 67)

LES ACTIVITÉS

► Adoptez la green attitude !

Go green!

Vous avez besoin de vert et de calme en pleine nature ? À deux pas se trouvent des espaces naturels pour toutes les sensibilités : soyez tour à tour naturaliste, amateur de botanique, explorateur ou contemplatif...



ESPACES PROTÉGÉS : RÉSERVE NATURELLE DE L'ÎLE DE LA PLATIÈRE ET ENS* DES OVES (B5)

Voilà plus de 30 ans que ce vaste territoire naturel fait l'objet de programmes de protection au titre de sa richesse et de cette biodiversité particulière engendrée par le Rhône. Découvrez la vie et l'histoire du fleuve le long des quatre sentiers de découverte thématique animé de jeux questions-réponses :

- « La forêt vagabonde » (n° 1) au cœur de la réserve avec observatoire ornithologique
- « À la découverte de l'enviRhônement » (n° 2) sur la faune et la flore des bords du Rhône
- « Histoire d'eau, histoire d'hommes » (n° 3) sur les usages de l'eau dans la plaine
- « Le Rhône aménagé » (n° 4) à travers l'histoire des riverains du Rhône

La plaquette des sentiers est disponible sur le site internet de la réserve et à l'Office de tourisme. L'accès à la réserve est libre toute l'année mais le sentier n°1 est fermé en cas de crue. Merci de respecter la réglementation.

Renseignements, inscriptions et visites groupes :

Conservatoire des Espaces Naturels de l'Isère, Antenne Platière

Ferme des Oves,

38550 Le Péage de Roussillon

Tél. 04 74 84 35 01

platiere@cen-isere.org

Informations en temps réel sur les conditions d'accès et les animations sur :

www.ile.platiere.reserves-naturelles.org

The Natural Reserve of l'île de la Platière is the largest protected area in the middle of the Rhône Valley. The diversity of its environment (river, flood plain forest, dry and wet meadows, etc.) and the richness of its flora are truly worth a visit. The reserve is also a refuge for beavers and migrating birds.

*espace naturel sensible



LE JARDIN DU BOIS MARQUIS DE VERNIOZ (D2)

Ce jardin paysager de 5,5 hectares reconnu «Jardin remarquable», a reçu le 1^{er} prix de la Société Nationale d'Horticulture Française en 2015 : plus de 5000 plantes (1200 variétés différentes) venues d'Asie ou d'Amérique du nord sculptent ce jardin à l'anglaise agrémenté d'un plan d'eau, grâce au travail exceptionnel d'un passionné du monde végétal. Un lieu féérique pour combiner la découverte des végétaux au plaisir de la promenade.

Pour protéger ce site, respectez ses conditions d'accès (pique-nique, pêche, prélèvement de plants et nourrissage des animaux interdits).

Revisitez le jardin sous le regard des peintres, photographes, sculpteurs, céramistes... lors du « **Rendez-vous des artistes** » le dimanche 23 juin.

Renseignements :

7 rue des Contancines, Vernioz
www.lejardinduboismarquis.com



Le Jardin du Bois Marquis in Vernioz is a magnificent garden where you can discover more than 1,200 species of worldwide trees and plants.



LE PARC SAINT-PRIX (C4)

Ce parc accueille un parcours botanique ou arboretum qui valorise la variété des essences d'arbres : micocoulier, savonnier, cocopalme d'Amérique, arbre aux mouchoirs... Il sert aussi d'abri à de nombreux oiseaux, mammifères et batraciens (réserve naturelle de la Ligue de Protection des Oiseaux) que vous pouvez admirer en famille.

Parc surveillé en accès libre tous les jours, sauf lundi, de 7h 30 à 19h de mai à octobre et de 7h 30 à 17h 30 de novembre à avril.

Renseignements :

Parc Saint-Prix, rue Nivoley,
Le Péage-de-Roussillon
Tél. 04 74 11 15 55

All the other gardens, leisure bases and viewpoints mentioned are also great places to enjoy a picnic and relax with the family.

LES SITES VERTS AMÉNAGÉS

Les parcs

- **Le jardin des cinq sources** à Bougé-Chambalud, jeux d'eau et fleurs dans le village des fruits.
- **Le parc municipal de Roussillon**, arboré et équipé de jeux pour enfants.
- **Le parc des Varilles** à Saint-Maurice-l'Exil équipé d'un parcours de santé et d'un parcours permanent d'orientation.
- **Le site de la Saint-Lazare** à Saint-Romain-de-Surieü (tables de pique-nique), une halte de fraîcheur.
- **Le Méandre des Oves**, Espace Naturel Sensible de l'Île de la Platière, accueille les pique-niques respectueux de la nature (tables et toilettes sèches).



Les plans d'eau

- **La base de loisirs Wam Park de Lyon-Condrieu** possède une aire de pique-nique avec jeux d'enfants. Plan d'eau, téléskis nautiques, jeux gonflables... autant d'activités pour petits et grands !
- **L'étang municipal de Roussillon** avec tables de pique-nique.
- **Les quais de Sablons** prolongent la promenade le long du Rhône sauvage pour les beaux jours. Un espace pique-nique est également aménagé à la base nautique.
- **Le plan d'eau de Saint-Pierre-de-Bœuf** possède un espace arboré équipé de tables de pique-nique.
- **Le plan d'eau des Blaches** à Saint-Maurice-l'Exil est un espace de loisirs et de détente avec jeux d'enfants, arboretum, aires de barbecue, jeux de boules et un parcours d'orientation permanent.



Les points de vue

- **La tour d'Anjou**, le site panoramique qui offre un point de vue unique sur plusieurs départements par temps dégagé.
- **La Madone de Saint-Clair-du-Rhône** et sa table d'orientation offrent un large panorama sur la vallée du Rhône.
- **Le télégraphe de Sonnay**, site panoramique et culminant, jeux de boule et tables de pique-nique.
- **La Madone de Ville-sous-Anjou**, offre également un très beau point de vue.



LES ACTIVITÉS -----

► Prenez l'air 100 % randonnée

Go for a hike and take a huge breath of fresh air

C'est l'appel des grands espaces ! Ici vous pouvez randonner en toute liberté, topoguide en poche, sur un chemin mythique, en ambiance groupe avec accompagnateur ou lors d'un grand rendez-vous. Les sentiers vous attendent : choisissez votre mode de découverte...

EN MODE PÉDESTRE

Les sentiers historiques labellisés Grande Randonnée

Le Saint-Jacques de Compostelle - GR 65

C'est sans doute le plus ancien chemin de randonnée qui parcourt la France. La portion reliant Genève au Puy-en-Velay fait étape dans le Pays Roussillonnais avant de repartir vers Chavanay et le Pilat. Guides disponibles à l'office de tourisme. www.amis-st-jacques.org

Sur les pas de Charles IX et de Catherine de Médicis - GR 422

Il retrace une portion du grand voyage de la cour royale de 1564 à 1566 soit 250 km de Lyon à Valence, avec toutes ses étapes dont Roussillon et Anjou. C'est à cette occasion que fut signé le fameux Edit de Roussillon ! (château de Roussillon, p. 17) À retrouver sur la carte des sentiers en vente à l'office de tourisme ou sur le site internet www.tourisme-pays-roussillonnais.fr (rubrique découvrir et bouger).

La balade du Pays Roussillonnais

Découvrez une façon conviviale de randonner avec l'encadrement des guides bénévoles du Pilat lors d'une balade gratuite proposée un dimanche par mois. Plusieurs sorties sont agrémentées d'une découverte pour associer plaisir de la marche et de la visite.

Programme 2019 rubrique « Animations » page 67 et sur le site internet de l'office de tourisme.

Un réseau de sentiers balisés de randonnée pédestre et VTT maille le Pays Roussillonnais. Il représente 93 km de parcours inscrits au Plan Départemental des Itinéraires de Promenade et de Randonnée. La carte des sentiers est en vente à l'office de tourisme (5 €).

Tous les tracés sont téléchargeables sur le site de l'office de tourisme et en géolocalisation avec l'application gratuite Cirkwi sur Android et Apple Store.



EN MODE CYCLO

La ViaRhôna

La piste cyclable ViaRhôna venant de Vienne, borde le Rhône en longeant le Pays Roussillonnais soit 22 km des Roches-de-Condrieu à Sablons, majoritairement en voie verte. La piste permet de profiter des paysages et sites de loisirs du fleuve : Wam Park de Lyon-Condrieu, le port fluvial des Roches-de-Condrieu, l'Espace Eaux Vives de Saint-Pierre-de-Bœuf, la Réserve naturelle de l'Île de la Platière et la promenade des quais de Sablons. La piste se poursuit ensuite jusqu'au sud de Montélimar (Pont-Saint-Esprit).

Les accès SNCF de la Via Rhôna : les gares de Saint-Clair/Les Roches au Nord et de Saint-Rambert-d'Albon au Sud. Retrouvez la carte ViaRhôna à l'office de tourisme et sur le site : www.tourismepays-roussillonnais.fr. Pour en savoir plus : www.viarhona.com

Boucle complémentaire : boucle n° 7 de 63,4 km entre Vienne et Roussillon à télécharger sur : www.cyclo-alpes.com

The ViaRhôna is the cycle track along the Rhône which links Geneva to the Mediterranean sea. If you take the 22 km part crossing our region, you will see a number of nature, leisure and sports areas.

Le Vélo à Assistance Electrique

Cet été, découvrez le Pays Roussillonnais en Vélo à Assistance Electrique : le vélo accessible à tous, quel que soit votre niveau ! Une assistance discrète et limitée qui ne dénature pas la fonction première du vélo ni son manie-ment. Parcourez les sentiers sans vous soucier des dénivelés lors des circuits d'initiation que nous proposons 3 jours par semaine tout l'été. Découvrez en mode tranquille le territoire, son patrimoine et ses paysages.

Renseignements auprès de l'office de tourisme au 04 74 86 72 07 ou sur www.tourisme-pays-roussillonnais.fr

Où louer, faire réparer votre vélo ?

LOCATION

Pilavélo : accompagnement vélo et locations de vélos (électriques et classiques). Location sur réservation au moins 48h avant.
Tél. 06 83 77 23 28
vignon-michel@wanadoo.fr

Espace Eaux Vives : en saison, location de vélos, VTT, vélos électriques et rollers.
Maison de la Lône
8 avenue du Rhône à Saint-Pierre-de-Bœuf
Tél. 04 69 32 47 47
maisonlone.ccpr@gmail.com

Mobilboard Condrieu : location de VTT, VTC standards et électriques en saison au départ de Condrieu via le site www.gyropodescondrieu.fr
Tél. 06 45 82 35 45
condrieu@mobilboard.com

RÉPARATION

Cycles Maublanc, sarl Routin et fils : vente, réparation et accessoires
42 route de Sablons à Roussillon
Tél. 04 74 86 24 24
maublanc2@wanadoo.fr

Decathlon : vente et réparation tous types de vélos, accessoires.
Green 7 - RN 7, avenue Plein-Sud à Salaise-sur-Sanne
Tél. 04 74 31 92 15
www.decathlon.fr

Intersport : vente et réparation tous vélos
4 rue de Jonchain Nord à Salaise-sur-Sanne.
Tél. 04 74 11 14 50
www.intersport.fr



EN MODE MOTORISÉ

Le gyropode

Mobilboard Condrieu : location au départ de Condrieu et Saint-Pierre-de-Boeuf

Tél. 06 45 82 35 45

condrieu@mobilboard.com

www.gyropodescondrieu.fr

Code de bonne conduite :

Nous vous invitons à respecter les chemins ainsi que les règles de civisme et de sécurité vis-à-vis des autres randonneurs.



EN MODE CAVALIER

Les Écuries de la Citadelle : Initiation, stages, cours et promenades à poney mercredi et samedi, promenade à cheval pour cavaliers expérimentés, concours, pensions au pré et au box.

20 rue de la Citadelle à Salaise-sur-Sanne.

Tél. 04 74 29 60 21

alexbarge@sfr.fr

Les Écuries de la Duys : Cours, stages, poney-club, pension, manèges couverts, carrière. Ne propose pas de balades. Fermé en août.

45 chemin des Guignards à Sonnay.

Tél. 06 18 21 33 58

laduys38@gmail.com

www.ecurie-dela-duys.ffe.com



LES ACTIVITÉS

► Les activités so fresh !

Feet in water !

Vous adorez barboter dans l'eau ? Vous avez de la chance car les plaisirs aquatiques sont évidemment en bonne place en vallée du Rhône ! Du farniente familial sur la plage ou en piscine ludique jusqu'aux sports de glisse décoiffants, toutes les vitesses sont permises.

PORT DE PLAISANCE DES ROCHES DE CONDRIEU (B1)

Balades sur le Rhône

Cet été avec l'office de tourisme du Pays Roussillonnais, embarquez à bord de la Sapine, bateau fluvial traditionnel pour des virées sur le Rhône avec points de vue uniques. Un moment idéal pour allier détente et découverte le long du fleuve Roi !

Nous vous proposons, sur certains weekends, différents parcours avec thématiques, commentaires sur les rives du fleuve et même des virées VIP en soirée avec apéritif à bord... Envie de mixer les plaisirs ? Privilégiez les sorties boat & bike et embarquez avec votre vélo pour un aller à bord de la Sapine et un retour à vélo par la Via Rhôna (ou vice-versa).

Retrouvez toutes les dates dans la rubrique « Animations » en page 67

Renseignements et inscriptions :

Office de tourisme :
infos@tourisme-pays-roussillonnais.fr
Tél. 04 74 86 72 07

NOUVEAU !

La compagnie des Canotiers Rhône & Saône vous propose d'embarquer sur leur sapine le reste de la semaine lors de leur présence aux Roches de Condrieu de mai à fin octobre.

Au programme : plusieurs circuits thématiques par jour, des balades « Sunset » avec dégustations œnologiques commentées par la sommelière du Restaurant le Bellevue (mercredi en fin de journée) et enfin des croisières atypiques et délicieuses sur le Rhône « Escale au Bellevue » avec dégustation à bord suivie d'un dîner au restaurant panoramique Le Bellevue...

Retrouvez le calendrier précis des sorties sur www.canotiersboatnbike.com

Renseignements et inscriptions :

Compagnie des Canotiers : contact@canotiers-boatnbike.com
Tél. 06 44 30 79 76



NOUVEAU !**WAM PARK DE LYON-CONDRIEU (B1)**

Sur terre comme sur l'eau, une multitude d'activités s'offre à vous dans cette base de loisirs pour une journée réussie !

Le téléski nautique : tractés par un câble, goûtez aux joies de la glisse. Un petit téléski adapté permettra aux débutants de découvrir l'activité en douceur. Possibilité de cours particuliers.

La plage et le snack : profitez d'un moment de détente et de baignade en famille.



Des activités pour tous les goûts :

mini-golf, parcours Accro Kids, location de paddle, watergames (jeux gonflables aquatiques).



Les terrasses flottantes : ramez et déplacez-vous sur l'eau... en île ! Jetez l'ancre et profitez alors des transats et parasols sur votre île privée.

L'hébergement en chalets : venez profiter de ce cadre unique au calme, le temps d'un séjour reposant dans l'un des 9 chalets en bois. Entièrement équipés, ils vous permettront de passer un séjour en toute autonomie.

Ouverture courant avril jusqu'à début novembre.

1 allée de la Presqu'île, BP74 - 69420 Condrieu (accès par les Roches-de-Condrieu, CD4).

base-lyon@wampark.fr

www.wampark.fr

Et aussi... le ski nautique classique :

wakeboard, baby-ski. Initiation et pratique du ski nautique-bateau sur le Rhône pour petits (dès 3 ans) et grands avec l'association « Objectif glisse ».

Wam Park de Lyon-Condrieu.

Yves Sagnard

Tél. 04 74 56 61 56

objectif.glisse@wanadoo.fr

www.objectifglisse.fr

Facebook : Objectif Glisse



Wam Park, a water-based recreation area. Enjoy a day at the beach with your family, or opt for thrills and spills with the nautic ski lift, available for beginners and experts alike. The base has a picnic area with children's games and a snack overlooking the lake and the water-skiing area. A nice walk takes you to the charming marina of Les Roches-de-Condrieu.

BASE DE LOISIRS À SAINT-PIERRE DE-BOEUF (B4)

Des activités nautiques en eaux calmes et en eaux vives et des loisirs de plan air.

Le plan d'eau : cet espace ombragé de 28 hectares est équipé de tables de pique-nique, de sanitaires publics et de jeux d'enfants. Location de kayak, paddle et canoë. Pour votre sécurité, la baignade sur le plan d'eau et la rivière n'est pas autorisée.

La ViaRhôna : location de rollers et de vélos électriques pour une balade sur la piste cyclable.

L'Espace Eaux Vives : la première rivière artificielle d'Europe réaménagée permet la pratique du kayak, du raft et du canoë gonflable avec remontée sur tapis roulant.

- Location, cours et stages.
- Course d'orientation, raids multi activités, balades en gyropode, tir à la carabine, tir à la sarbacane
- Snack et boissons sur place.

Tél. 04 74 87 16 09

info@espaceeauxvives.com

www.espaceeauxvives.com

Maison de la Lône : informations touristiques, locations et hébergement sur place en gîte et camping.

Avenue du Rhône à Saint-Pierre-de-Boeuf

Tél. 04 69 32 47 47

maisonlone.ccp@gmail.com

At the Saint-Pierre-de-Boeuf water activities centre, you can enjoy relaxing water sports (canoeing and kayaking) as well as whitewater sports (rafting, kayaking, white-water swimming). Your fun is guaranteed at the Espace Eaux Vives: our experienced and qualified staff will ensure you have the time of your life !





LE CENTRE AQUATIQUE AQUALÔNE À SAINT-MAURICE-L'EXIL (B3)

Aqualône est dédié au bien être, à la détente et aux loisirs en famille.

L'espace aquatique comporte un bassin sportif de 25 m et un grand bassin ludique chauffé à 31°: le toboggan de 50 m, la cascade et la rivière font la joie des enfants. Ce bassin accueille également les cours d'aquagym et d'aquacycling. S'ajoutent en été un bassin extérieur et un minigolf. Pique-nique possible dans l'espace vert (snack).

L'espace de remise en forme comprend une salle de musculation - cardio-training de plus de 40 postes de travail, une salle de bodybike et de fitness avec 35 cours par semaine.

Après l'effort vous trouverez la détente dans un espace refait à neuf avec jacuzzi, sauna et hammam.

Toute l'année, Aqualône organise vos animations et soirées à thème ainsi que des séminaires d'entreprise.

Tarifs (Entrée bassins) : Adulte : 4,55 € / enfant (- 12 ans) : 3,30 € / moins de 3 ans : gratuit
Rue Victor Renelle à Saint-Maurice-l'Exil
Tél. 04 74 11 10 22
aqualone@vert-marine.com
www.vert-marine.com

Aqualône waterpark. Just imagine: swimming and leisure pools, waterbased activities, a fitness and a relaxation area with sauna, steam bath. You can also play minigolf outside in the summer. Pays Roussillonnais also offers you three traditional swimming pools to help you cool off in summer: check out their addresses above.

PISCINES MUNICIPALES DÉCOUVERTES

À Salaise-sur-Sanne : ouverte en saison
Les Cités 102 RN 7
Renseignements :
Mairie de Salaise-sur-Sanne
Tél. 04 74 29 00 80

Aux Roches-de-Condrieu :

ouverte de mai à août.
Stade Fouchard, 5 rue de Champagnole.
Tél. 04 74 56 42 48 (en saison)

PISCINE COUVERTE ET DÉCOUVERTE L'ÉTÉ

À Roussillon : piscine communautaire Charly-Kirakossian, ouverte au public toute l'année en soirée, le samedi après-midi et pendant les vacances scolaires.
En juillet et août, du lundi au vendredi de 13h30 à 19h30 et le samedi de 11h30 à 19h30 (possibilité de pique-nique).
Fermeture les dimanches et jours fériés.

11 rue Beyle Stendhal.
Tél. 04 74 86 01 96
Consultez les horaires sur
www.entre-bievreethrone.fr



TAKINEZ LE POISSON D'EAU DOUCE

Vous êtes du genre patient ou du genre sportif ? Truite, carpe ou silure ? Rivières, plans d'eau et fleuve vous réservent toute la gamme des sensations de la pêche.

Les principaux plans d'eau de pêche sont ceux de Condrieu-les Roches, Saint-Pierre-de-Bœuf, Saint-Maurice-l'Exil (plan d'eau des Blâches) et les étangs de Cheyssieu (voir Auberge des Étangs en fin de guide). Pour en savoir plus, le Guide de la pêche en Isère est disponible à l'office de tourisme, sur www.peche-isere.com et pour la carpe : www.gncarpe.com
Pour les départements limitrophes : www.federationpeche.fr

Associations de pêche

Ablette Rhodienne

M. Rostaing Christian
Tél. 06 66 54 63 16
c.rostaing38@orange.fr

Amicale de pêche de Chanas pour le Lambroz et le Dolon

Jacques Plantier et Yvonne Derveau
plantier.jacques38@orange.fr
yvonne.derveau@gmail.com

Silure Club Rhodanien

Philippe Sanchez
Tél. 06 76 41 65 71
silureclubrhodanien@free.fr
www.silureclubrhodanien.com

Matériel de pêche

Decathlon

Zone Green 7, RN 7, avenue Plein Sud à
Salaise-sur-Sanne
Tél. 04 74 31 92 15
www.decathlon.fr
Permis en ligne sur : www.cartedepeche.fr

If you love fishing, you will love the Rhône and all the rivers of our region.



LES ACTIVITÉS

Tentez le mode compét' !

Try fun games!

**Testez vos instincts de défense et votre sens du combat en équipe...
Qui a dit que jouer aux indiens et aux cowboys était dépassé ?**

Association Margot Paintball

Chemin du Pré Margot, Saint-Prim
Ouvert d'avril à novembre, tous les jours sur
réservation.

Tél. 06 75 48 76 30
vincebarralier@hotmail.com
www.margotpaintball.com

Le Laser Stadium

Propose du combat au pistolet laser par
équipe. Des après-midis et soirées animés !
Foot indoor, terrains de squash.

Ouvert 7 jours/7 jusqu'à 22h non-stop et
jusqu'à 00h30 le vendredi et samedi.
46 rue Salvador-Allende à Salaise-sur-Sanne
Tél. 04 74 86 08 56
www.laser-stadium.fr

Le Striker

Bowling, salle de billards, jeux d'arcade, bar
lounge.

233 rue d'Alembert à Salaise-sur-Sanne
Tél. 04 74 29 50 50
contact@striker-salaise.fr ou
striker.salaise@gmail.com

NOUVEAU !

L'atelier du Doc. Elec

Le 1^{er} escape game « entre Bièvre et Rhône »
Avec votre équipe, vous êtes sur les traces de
l'invention qui a changé le monde !
Entrez dans l'univers de Doc Elec, déjouez les
pièges, résolvez les énigmes et sortez de la
pièce, vous avez une heure !
15 rue Richard Wagner à Salaise Sur Sanne
Tél. 06 49 28 28 87
contact@docelec.fr
docelec.fr (réservation en ligne)

► En mode afterwork !

In afterwork!

Le Cargo

Bar à bière, bar à vin et planches apéritif. Retransmissions sportives et de nombreux concerts, soirées DJ (programmation sur la page Facebook du Cargo).
ZA Les Justices – 32 rue de Gampaloup à Salaise-sur-Sanne
Tél. 04 74 53 20 28

Le Cap's

Bar à bière, bar à vin, rhums, cocktails, cave et planches apéritives, tapas chaudes. Concerts et soirées à thèmes (programmation sur la page Facebook lecapschanas)
Ouvert du lundi au samedi de 16 h à 1 h.
Parc du soleil à Chanas
Tél. 04 74 53 21 83
lecaps38@gmail.com

Le Striker

Bowling, salle de billards, jeux d'arcade, bar lounge.
233 rue d'Alembert à Salaise-sur-Sanne
Tél. 04 74 29 50 50
contact@striker-salaise.fr ou
striker.salaise@gmail.com

V And B

Dans un lieu unique et chaleureux, découvrez des centaines de vins, bières, whiskies et spiritueux du monde entier. Sur place ou à emporter (cave / bar) Mais également, soirées à thèmes, animations, dégustations de produits, location de tireuse et grossiste en boissons.
Rue de Jonchain Sud à Salaise-sur-Sanne
Tél. 04 74 11 67 75
salaisesursanne@vandb.fr

Hall Events

Découvertes œnologiques, dégustations
Programme sur le site internet
6 place de France
38150 Chanas
Tél. 06 31 58 32 59
chmetral@hallevents.fr
www.hallevents.fr

Domaine de M. Mancosu

Dégustations le dernier mercredi de chaque mois au château de Roussillon.
Place de l'Édit à Roussillon
Tél. 04 74 86 60 73 ou 06 72 45 52 13
mancosu38@aol.com

Café philo

Rencontres animées par un philosophe, tous les 3^e mercredis du mois de 20 h à 22 h au restaurant le P'tit Sablonnais (p. 53)
8 route des Alpes à Sablons.
madeleine.lecafe philo@gmail.com

Conférences historiques

L'association Roussillon Évocations propose un cycle de conférences historiques.
georges.mazouyes@wanadoo.fr

Conférences de l'UPOP (Université Populaire)

De nombreuses conférences sur des thèmes variés : Histoire, société etc...
mariehc3880@gmail.com

Dîners littéraires

Dîner autour des livres tous 1^{ers} lundis et les 3^e jeudis du mois à la Maison de la Presse rue Gaston Monmousseau à Roussillon.
Pour s'inscrire rendez-vous à la librairie.
Informations : 06 60 24 37 70 ou
perotin3@wanadoo.fr

CINÉMA

Cinéma le Rex :

Équipement 3D, 20 films par mois.
6 avenue Jules Ferry au Péage-de-Roussillon.
Tél. 04 74 86 20 53
Consultez le programme sur : www.rex-peage.fr

Ciné-club du Pays Roussillonnais :

Une programmation de qualité pour ciné-philés au Rex, le mardi soir.
Mme Tachdjian au 04 74 86 49 56
cine-club-roussillon@laposte.net
Programme disponible à l'office de tourisme et sur son site internet

Cinéma de plein air :

En été, selon le programme disponible à l'office de tourisme et sur son site
www.tourisme-pays-roussillonnais.fr



LE SAVIEZ-VOUS ?

En poterie, on emploie différents termes et expressions pour le moins originales.

L'enfer désigne par exemple le foyer qui est la zone la plus chaude du four. Pour dire qu'un pot est mal centré, un potier expliquera que « ça tourne rond comme un paquet de tabac » et s'il n'est pas satisfait de son œuvre, il ajoutera que « ça guenille » !

LES SAVOIR-FAIRE -----

► On se passionne pour...

Develop a passion for...

Elle s'attrape comme un virus, la passion des belles choses qui vous émerveillent...
Donc attention quand vous pousserez la porte de ces ateliers d'artisans, vous risquez d'y revenir !



Poterie des Sables

TRAVAIL DE LA TERRE

Poterie des Chals

Poteries de terre vernissée et sculptures
Mme et M. Dubernard Jean-Jacques
100 montée des Chals à Roussillon
Accès libre toute l'année et accueil des
groupes sur rendez-vous
Tél./fax : 04 74 29 54 70
www.poteriedeschals.fr

Poterie des Sables

Grès et porcelaine

Cours et stages pour adultes sur réservation.
Dominique Trabut
1300 Route des Sables à Sonnay
Appelez avant votre visite
Tél. 06 21 87 03 76
www.poterie-sables.com

Atelier « le Charme retrouvé »

Restauration d'objets d'art, vente

Marielle Broca
4 place de France à Chanas
Ouverture : tous les jours sur rendez-vous
Tél. 06 66 39 83 58
contact@atelier-marielle-broca.com
www.atelier-marielle-broca.com

LES ARTS CREATIFS

Bijoux

Atelier « Néocelle »

Sandrine Gravier

16 rue de la Varèze à Assieu

Ouverture : lundi de 14 h à 18 h, vendredi de 9 h à 12 h et les autres jours sur rendez-vous.

Portes ouvertes pour la fête des mères le samedi 18 mai de 14 h à 19 h

et le dimanche 19 mai de 10 h à 19 h

Tél. 07 86 00 27 90

neocelle@gmail.com



Néocelle

Mosaïque

Sophie Munoz artiste mosaïste locale

Répertoriée au registre des métiers et de l'artisanat de Vienne, labellisée artisan d'art.

Création à la demande : frises, plan de travail, objets décoratifs, portraits, paysages... en carrelage et pâte de verre.

Atelier individuel ou en groupe, au jardin printemps/été, ou à domicile

Appeler avant de venir.

24 chemin des Vergers à Saint Prim.

Appelez avant votre visite

Tél. 06 49 67 25 63

creamosaikart@yahoo.fr



Sophie Munoz



Margaery & Ser No

Reliure et Dorure

Atelier la Pixie de la Reliure

Faustine Vincent fait de la reliure et dorure pour créer, restaurer et vous conseille.

Stages possibles. Elle participe aux Journées Européennes des métiers d'art début avril et aux Journées Européennes du Patrimoine les 20, 21 et 22 septembre.

15 Grande rue à Roussillon

Ouverture : lundi de 14 h à 18 h, du mardi au vendredi de 9 h à 12 h et de 14 h à 18 h, samedi de 9 h à 12 h

Tél. 04 74 86 18 63

lapixiedelareliure@gmail.com

Tapisserie

Alain Royer tapissier d'ameublement

Vente et réfection de fauteuils, canapés, chaises de style ancien ou contemporain depuis trois générations.

Confection et pose de rideaux, voilages, stores bateau, grand choix de tissus haut de gamme.

7 rue du centre Auberive-sur-Varèze

(boutique au 36 cours de Verdun à Vienne)

Ouverture : du lundi au vendredi de 10 h à 12 h et de 14 h 30 à 18 h 30

Tél. 06 08 62 47 14

royeralain9@orange.fr

PEINTURE**Patrick Blanchon artiste peintre.**

Il travaille toutes les techniques : dessins, aquarelle, encre de Chine, huile ...

Cours et stages sont organisés : 35 à 40 € le stage, 70 € le mois de cours.

8 rue Laurent Nivoley au Péage-de-Roussillon

Ouverture : mercredi, jeudi, samedi de 10 h à 12 h

Tél. 06 60 07 98 21

patrickblanchon.fr

patrick.blanchon@gmail.com

Bruno Malod

Il travaille sur commande, propose aussi des créations personnelles allant des fresques murales aux tableaux. Cours et stages de dessin, couleurs et peinture.

27 allée des Platanes à Saint-Maurice-l'Exil

Ouverture de l'atelier sur rendez-vous.

Tél. 04 74 29 61 84 ou 06 70 80 13 45

bruno.malod38@orange.fr

brunomalod.wixsite.com/artistepeintre/
dessins

Sylvie Robert Alonso

Elle utilise plusieurs techniques de dessin et de peinture : à l'huile, acrylique, au fusain, au pastel ou encore des techniques mixtes. Cours particuliers et créations sur commande.

12 montée du village à Anjou.

Ouverture : du mardi au jeudi de 15 h à 19 h ou sur rendez-vous.

Tél. 06 73 33 62 79

sylvie1.robert@hotmail.fr

www.sylvie-robert.net

Sylvie Genty aquarelliste

Elle donne des cours d'aquarelle tous niveaux et créations sur commande.

11 rue Berthold Brecht à Saint-Maurice-l'Exil
Ouverture de l'atelier sur rendez-vous.

Tél. 04 74 11 02 64

sylvie.genty20@orange.fr

**TRAVAIL DU BOIS****Ébénisterie, restauration****Jocelyne Collet**

Elle restaure et crée des meubles et objets et propose des conseils en décoration (sur réservation).

Atelier peinture et patines.

3 rue de Condrieu au Péage-de-Roussillon

Appelez avant votre visite

Tél. 04 74 86 20 82 ou 06 83 25 93 43

jocelynecollet@wanadoo.fr

L'Essence d'Antan**François-Xavier Hugue**

Cet ébéniste d'art restaure des meubles.

29 rue de l'Avenir à Chanas

Appelez avant votre visite

Tél. 06 44 26 93 70

ebenisteriedart@hotmail.fr



Claude Chovin



Sylvie Genty

TRAVAIL DU CUIR

Margaery & Ser No

Artisans d'Art sur cuir, membres de la Chambre de Métiers et de l'Artisanat de l'Isère. Atelier de création et de réalisation d'articles de maroquinerie thématiques en cuir repoussé (motifs en relief)

Vente en ligne dans le monde entier

8 chemin des moilles à Roussillon

Ouvert sur rendez-vous

Tél. 07 82 54 97 72

www.etsy.com/fr/shop/margaerycuir

www.artmajeur.com/fr/margaery-roman/artworks

SCULPTURE SUR MÉTAUX

José Arronis

Il fait de la sculpture sur métaux dans son Atelier-hall d'exposition.

10 rue Jean-Mermoz à Saint-Maurice-l'Exil

Ouverture de l'atelier sur rendez-vous.

Tél. 04 74 86 35 14

jose.aronis@laposte.net

www.aronis-sculpteur.fr

Thierry Guillaume

Il propose des créations inspirées entre autres du cinéma et de la haute couture.

3 rue Pasteur aux Roches-de-Condrieu

Ouverture : tous les jours de 9 h à 20 h.

Appelez avant votre visite

Tél. 06 77 70 14 11 ou 09 83 47 28 03

t.guillaume1@laposte.net

atelierthierryguillaume.fr

ANTIQUITÉS

Claude Chovin Brocante et décoration.

Service de débarras de maison, cave, grenier et fonds de commerce.

56 rue de la République au Péage-de-Roussillon

Ouverture : du mercredi au samedi de 14 h

à 18 h

Tél. 06 76 97 57 46

Visit our craftspeople's and artists' workshops and admire their pottery, creative arts, jewellery, stained glass, painting, metal sculpture and woodwork... Quite simply discover the creative spirit of Pays Roussillonnais.



Safran Extravagant

LES SPÉCIALITÉS -----

▶ On en a l'eau à la bouche

Really mouth-watering

Gourmands, gourmandes vous allez saliver devant la palette de nos produits du terroir ! Si les fruits trônent en spécialité incontestable, vous pourrez aussi garnir votre table de la viande au dessert, vin compris, sans oublier les fleurs pour la déco !

LES MAGASINS DE PRODUCTEURS

La Cav'aux Vernes

Ce magasin regroupe plus de 90 producteurs et vous offre depuis 1963 une large gamme de vins et des produits de la région : fruits, légumes, fromages, œufs, miels
197 route des Alpes à Vernioz
Ouverture : du lundi au vendredi de 7h30 à 12h30 et de 15h30 à 19h30
Tél. 04 74 84 42 25
contact@ma-cav.com
www.ma-cav.com

La Coccinelle

La ferme la Coccinelle regroupe sept producteurs offrant une gamme de fruits et légumes de saison, des pommes bio, des jus de fruits, fromages, œufs bio, charcuterie et des conserves de légumes. Distributeur automatique de fruits et légumes ouvert 7j/7, 24h/24 (CB uniquement).
7 route d'Auberives à Roussillon
Ouverture : du 1^{er} avril au 15 novembre du lundi au vendredi en journée et samedi matin
Tél. 04 74 86 35 06
coccinelle.gaec@wanadoo.fr
www.alpes-coccinelle.com

Le Jardin des Saveurs

Toute une gamme de fruits, légumes, sorbets et jus de fruits dans deux magasins :
À Chanas, ZA du Soleil, Route de Lyon
Ouverture : du lundi au dimanche matin
Tél. 06 85 43 96 66
À Salaise-sur-Sanne, ZA Champ Rolland,
204 route d'Alembert
Ouverture : du lundi au samedi
Tél. 04 74 79 39 78

Le Mussi

Ce point de vente de 40 producteurs propose les produits fermiers de la région : fruits, légumes, charcuteries, miel, viandes, fromages, vins.
5001 Rue Bellefontaine au Péage-de-Roussillon
Ouverture : du mardi au samedi de 9h à 19h
Tél. 04 74 86 75 51
lemussi@orange.fr

LES CONFISERIES

Les Délices de Magali

Fabrication de confitures, chutneys, pâtes de fruits, sels et sucres parfumés. Fabrication à la main.
13, impasse des granges à Ville-sous-Anjou
Appelez avant votre visite
Tél : 06 71 12 32 05
www.lesdelicesdemagali.com



FLÂNEZ SUR NOS MARCHÉS

Mardi matin : Sonnay (place de l'église de 8 h à 12 h), Roussillon (place du château de 6 h à 13 h 30), les Roches-de-Condrieu (place Charles de Gaulle)

Mercredi matin : Roussillon (place de la République de 6 h à 13 h 30)

Jeudi matin : Péage-de-Roussillon (Place Paul Morand)

Vendredi : Sonnay (place de l'église tous les 1^{ers} vendredis du mois de mai à octobre de 17 h 30 à 20 h), Saint Clair du Rhône (parking camions, rue commandant l'Herminier de 7 h à 19 h)

Samedi matin : Saint Romain de Surieu (Marché de producteurs place de la Mairie), Péage-de-Roussillon (Place Paul Morand)

Dimanche matin : Roussillon (place de la République de 6 h à 13 h 30)

Le marché aux fruits de Chanas regroupe une cinquantaine de producteurs du Pays Roussillonnais et alentours en saison de récolte. Initialement réservé aux grossistes, il s'ouvre aussi aux particuliers. Rendez-vous tous les jours de mi-mai à mi-septembre à 14 h ou à 19 h, sauf le samedi soir et dimanche. Tél. 06 83 40 45 74 pendant le marché.

LES FRUITS

« Atout Fruit »

Le point de vente de l'association de producteurs « Atout Fruit » propose les fruits à noyau de l'été et melons cueillis du jour ou de la veille à l'entrée du village de Bougé-Chambalud De mi-juin à fin août, tous les jours de 9 h à 12 h 30 et de 15 h 30 à 19 h 30
Tél. 06 14 75 13 50

Mme et M. Besset et leur fille

Fruits, confitures, fruits au sirop et jus.
Gaec Saveurs de Louze, RN 7
2 le Petit Chemin à Clonas-sur-Varèze
Appelez avant votre visite
Tél. 04 74 84 96 81 ou 06 82 57 01 11
evelynebesset@free.fr

Gérard Bonin

Vente à la ferme des fruits et des légumes de saison, issus de la production raisonnée
33 rue du Dauphiné à Chanas
Ouvert le samedi toute la journée
Tél. 04 74 84 34 57 ou 06 37 71 28 26

GAEC Episse

Réseau « Bienvenue à la ferme », producteur de fruits et jus
52 route des Essarts à Auberives-sur-Varèze
Appelez avant votre visite
Tél. 06 64 72 21 36
jc.episse@free.fr

Roland Galerne

Producteur de fruits et légumes de saison toute l'année. Présent sur les marchés du Péage-de-Roussillon le samedi et de Roussillon les mercredis et dimanches.
489 route de Sonnay à Bougé-Chambalud
Vente à la ferme les mercredis et vendredi de 16 h à 19 h
Tél. 06 63 29 09 08
rg@rolandgalerie.fr
rolandgalerie.fr

Yves, Clément et Sylvain Goubet

Producteur de fruits et légumes : environ 60 produits en vente, présentés dans un magasin refait à neuf.

Les Saveurs du Village, 107 route du Pilat à Cheysieu

Vente à la ferme lundi, mercredi, samedi matin et vendredi après-midi

Tél. 06 81 33 09 39

Jérôme Jury

Producteur de fruits, jus et nectars dans une démarche respectueuse de l'environnement (Certification HVE : Haute Valeur Environnementale niveau III)

Les fruits du Val qui Rit

434 route de Glay à Saint-Prim

Accès libre du lundi au vendredi de 8 h à 12 h et de 14 h à 18 h et samedi matin

Tél. 04 74 56 53 38

lesfruitsduvalquirit@orange.fr

Thévenas Père et Fils

Fruits de saison et jus.

Magasin Fruits frais à la ferme.

104 rue Louise Michel, Route du Colombier à Saint-Maurice-l'Exil.

Ouvert de mai à septembre, du lundi au samedi.

Tél. 04 74 29 74 56 ou 06 14 03 53 87

Retrouvez-nous sur Facebook « Fruits du plateau de Louze »

Cédric et Christophe Viallet

Producteurs de fruits et jus, asperges et pommes de terre dans une démarche respectueuse de la nature.

Les Petits fruits de la forêt

532 route du Pilat à Agnion

Vente directe à la ferme tous les vendredis d'avril à octobre de 16 h à 19 h.

Tél. 06 82 37 47 35

cedric.viallet@wanadoo.fr

LES PRODUITS LAITIERS**Ferme de la Limone**

Fromages de vache issus de l'agriculture biologique natures et aux aromates, fromages blancs, tome de la Limone, viande de veau fermier. Le Dorier à Saint-Romain-de-Surieu.

Ouvert du lundi au samedi de 8 h à 11 h et de 17 h à 19 h, et le dimanche de 9 h à 11 h.

Tél. 04 74 79 49 10

Ferme de Montgay

Fromages, lait et crème crus, yaourts tous parfums, tome daubée.

1370 route des Revoley à Vernioz



(Saint-Alban-de-Varèze).

Ouvert tous les jours sauf le dimanche de 7 h 30 à 12 h et de 14 h à 19 h (18 h en hiver).

Tél. 04 74 84 42 30

lafermedemontgay@orange.fr

LES VIANDES ET VOLAILLES**Nicolas Rousset**

Éleveur de bovins de race charolaise, viande de bœuf détail et colis, œufs de poules élevées en plein air, huile de tournesol et de colza, farine meunière, produits sur l'exploitation.

752 chemin de Montgay à Vernioz

Ouvert tous les samedis de 9 h à 12 h

Tél. 06 89 06 78 65

nicolas.rousset89@orange.fr

Retrouvez-nous sur Facebook

La Petite ferme des Vitoz

Élève ses volailles en liberté et au grain.

Confitures maisons. Produits disponibles à consulter sur le site web.

96 rue du Taramas à Assieu

Appelez avant votre visite

Tél. 06 83 22 83 50

lapetitefermedesvitoz@gmail.com

www.gite-lapetiteferme-vitoz.fr

LES MIELS**Alain Guerry**

7 variétés de miels produits en montagne (sapin et fleurs) et en Dauphiné (miel de pays, d'acacias et châtaignier)

1272 route de Chambalud à Chanas

Appelez avant votre visite

Tél. 04 74 84 28 00



Cave Fleurs de Galet

Dominique Javon

Miels d'acacia, de forêt, toutes fleurs et de montagne
6 rue Henri-Matisse à Roussillon
Appelez avant votre visite
Tél. 04 74 29 73 97
javon.domi@orange.fr

André Malin

Miel de pays
52 route des Templiers, les Clavettes à
Bougé-Chambalud
Appelez avant votre visite
Tél. 04 74 84 09 63

The top Pays Roussillonnais speciality: our region offers juicy fresh fruits, as well as great farm produce. This has been our leading top-quality tradition for many years. You can buy all the ingredients you need for a good meal directly at the farm, in our markets or at some producers' shops: dairy products, meat and poultry, honey and even flowers for decoration !

LES PLANTES

Les Serres du Grand Lan / Les Fruits du Grand Lan

Plantes vertes et fleuries, à massif, compositions et fleurs coupées. Fruits (cerises, abricots, pommes, pêches, nectarines, poires) et légumes à la ferme (asperges).
Rue du Lac Jacob à Salaise-sur-Sanne
Ouvert du lundi au samedi et dimanche matin.
Tél. 04 74 29 60 86
grandlan@wanadoo.fr
www.legrandlan.fr

La Safranière « Safran extravagant », Stéphanie Sablé

Production de safran, bulbes, confitures, confits, sels et sirops safranés.
3 chemin des Oches à Anjou
Appelez avant votre visite
Tél. 06 63 06 04 61
safran.extravagant2@gmail.com
www.safran-extravagant.com
Retrouvez-nous sur Facebook

NOUVEAU !

Spiruline des Fontaines, Patrick Marchand

La spiruline ? Un super-aliment ! Venez découvrir les méthodes de production et la richesse nutritionnelle de la spiruline.
Chemin de Solosary à La Chapelle de Surieu
Visites sur rendez-vous.
Tél. 06 26 65 67 01
spirulinedesfontaines@gmail.com
www.spirulinedesfontaines.fr

LES VINS DES PRODUCTEURS

Cave Fleurs de Galet

Luc Méttral produit des vins blancs issus des cépages Chardonnay et Viognier sur une moraine glaciaire à Chanas, des vins floraux et fruités à la fois, harmonieux et élégants. A remarquer : un viognier tardif aux arômes de fruits confits nommé les Galets oubliés.
4 lotissement en Gollay, Rue des Guyots à Chanas
Ouvert le samedi matin de 10 h à 12 h
Appelez avant votre visite
Tél. 06 25 14 08 26
luc.metralinea@yahoo.fr
www.cavemetral-fleursdegalet.fr

Domaine de M. Mancosu

Un vin authentique et de grande garde issu d'un domaine viticole en permaculture.
L'une des plus anciennes vignes de la région où se côtoient entre autres cépages syrah, merlot, sauvignon...
Visites dégustation, restauration dans les caves et terrasses sur bord de vignes pour groupes, sur réservation.
19 rue Vaillant-Couturier à Salaise-sur-Sanne
Tél. 04 74 86 60 73 ou 06 72 45 52 13
mancosu38@aol.com

A useful tip: the Rhône Valley is renowned for its wines. We have some good addresses in the Roussillon area and some fine wine-cellars: check them out on this page!

Cécile Marthouret

Production de vins blancs. Cépages Roussanne, Marsanne, Viognier, Chardonnay, Altesse. Les vignes sont situées sur le plateau de Louze.

Rue du Cuzin à Assieu

Sur rendez-vous.

Tél. 06 07 15 76 94

c.marthouret@free.fr

LES CAVISTES**Le Bruit des Bouchons**

Rémi Thivend et Florian Michellard proposent une cave de 2500 vins du monde mais surtout de la Vallée du Rhône, champagnes, spiritueux et bières.

Initiations à la dégustation sur demande.

34 rue de Gampaloup, ZA les Justices à Salaise-sur-Sanne.

Ouvert du mardi au samedi de 9h 30 à 19h

Tél. 04 74 56 86 54

contact@lebruitdesbouchons.fr

Clos du Mont Vinon

Une cave et un savoir-faire. Laurent André conseille parmi un large choix de vins rouges, blancs et rosés, champagnes, spiritueux et liqueurs et particulièrement de Côtes du Rhône. Organisation de soirées dégustation et accord mets et vins, sur réservation.

5 rue Balavoine à Salaise-sur-Sanne

Ouvert du mardi au samedi.

Tél. 09 79 71 48 64 ou 06 20 65 13 31

laurent.andre@closdumontvinon.fr

LES BIERES**Brasserie de la Sanne**

Brasseur amateur depuis 8 ans, M. Gascon a ouvert la Brasserie de la Sanne. Il y propose des bières élaborées à partir de malts locaux d'orge, blé, seigle et flocons d'avoine et de houblons.

3 montée du Tognard

à Saint-Romain-de-Surieu

Point de vente sur place ouvert le jeudi de 17h à 19h. Les autres soir et weekend sur rendez-vous.

Tél. 06 52 50 53 05

www.facebook.com/brasserieidelasanne

**LES PRODUCTIONS BIO****Earl « Ninou'N'Co »**

Myriam et Claude Vaudaine Production AB de pommes, poires et de jus de fruits.

131 route de Chante Perdrix à

Bougé-Chambalud

Appelez avant votre visite.

Tél. 06 99 71 37 71

ninoucco@wanadoo.fr

Retrouvez-nous sur facebook

Pierre Sylvant

Producteur certifié AB de fruits (cerises, fraises, pêches) et légumes (courgettes, tomates, courges et pommes de terre).

Chemin de Vanillon, la Forêt à Agnin

Commandes sur rendez-vous.

Tél. 06 89 51 34 77

pierre.sylvant@orange.fr

NOUVEAU !**Au jardin des Michel's**

Légumes Biaux et Bons !

Des légumes produits dans le respect de l'environnement sans utilisation de pesticides ni d'engrais de synthèse.

Vente directe à la ferme.

Montée du Moucheroud à Saint Romain de Surieu.

Appelez avant votre visite

Tél. 06.14.69.89.16

aujardindesmichels.e-monsite.com

lejardindemichelle@orange.fr

Retrouvez-nous sur Facebook.



Brasserie de la Sanne

LES AMAP *

AMAP d'Assieu

Fruits et légumes de saison proches du bio. Fromages de chèvre et de vache bio. Stade Georges-Piaton, quartier des Bruyères à Assieu.

Livraison le mardi de 18h15 à 18h45 au stade.
Tél. 06 66 78 06 62

AMAP de Salaise-sur-Sanne

Produits majoritairement bios, fruits en conversion bio, légumes, œufs, fromages de chèvre bio, bière, viande de porc, volaille et bœuf bio.

Parking de l'École Joliot Curie en face du stade de rugby

Livraison le jeudi de 18h15 à 19h15
www.facebook.com/amapetit

* Association pour le maintien de l'agriculture Paysanne

Les Jardins de cognac du Nord Drôme

Atelier et Chantier d'Insertion par le maraichage biologique. Vente au détail de légumes et fruits bio tous les mercredis et vendredis de 9h à 12h et de 13h à 17h.

Livraison de paniers de légumes et fruits bio le jeudi matin au Péage de Roussillon, Roussillon et à Sonnay.

18 Grange Neuve à Andancette

Tél. 04 75 03 37 64

cognac.nord.drome@wanadoo.fr

LES MAGASINS BIO

Biomonde

Supermarché proposant des produits biologiques et privilégiant les filières courtes. Rayons épicerie, surgelés, cosmétiques, parfumerie, produits d'entretien...

9001 rue des Glières, ZA de Champs Roland à Salaise-sur-Sanne.

Ouvert du lundi au samedi de 9h à 20h

Tél. 09 66 92 83 16

biomondesalaise@orange.fr

Diététique et santé

Boutique nature bio.

113 rue de la République au Péage-de-Roussillon

Ouvert du mardi au samedi de 9h à 12h30

et de 14h30 à 19h.

Tél. 04 74 86 38 00

dietetique-et-sante@orange.fr

Nature et Volup'the

Épicerie fine, produits diététiques et cosmétiques. Une sélection de plus de cent thés et rooibos, cafés, chocolat et spécialités Voisin.

134 rue de la République au

Péage-de-Roussillon.

Du mardi au vendredi de 9h à 18h30

Samedi de 9h à 12h et de 14h à 18h30

Tél. 04 74 86 33 96

Papillon et Basilic

Produits du terroir, paniers de légumes et viande fermière.

Commande possible par internet

310 route de Vienne à Agnin.

Mardi et jeudi de 15h à 19h, mercredi, ven-

dredi et samedi de 9h à 12h et de 15h à 19h

Tél. 04 74 59 93 31

info@papillonetbasilic.com

www.place-o-gout.fr

www.facebook.com/BoutiquePapillonetBasilic



GITES ET COUVERTS

BOARD & LODGING

- | | |
|---|------------------------------------|
| 16 Capacité
Capacity | Garage
Garage |
| Capacité du gîte
Cottage capacity | Chien accepté
Dog allowed |
| Terrasse
Terrace | Jardin
Garden |
| Prix chambre
Room rates | Piscine
Swimming pool |
| Prix une personne
Rate for one person | WiFi
Wifi |
| Prix deux personnes
Rate for two persons | Climatisation
Air conditioning |
| Prix trois personnes
Rate for three persons | Salle de réunion
Meeting room |
| Prix quatre personnes
Rate for four persons | Boules
Bowl game |
| Prix repas
Meal rates | Plat à emporter
Take away food |
| Prix soirée étape
Half board one night | Alimentation
Food shop |
| Prix menu enfant
Kid's menu | Machine à laver
Washing machine |
| Prix petit-déjeuner
Breakfast rate | Jeu d'enfants
Children games |
| Prix emplacement tente
Rate for a tent place | Ping-pong
Ping-pong |
| Prix location Mobil-home
Rent rate for a mobilhome | Mini golf
Miniature golf |
| TR Ticket restaurant
Ticket restaurant | Tennis
Tennis |
| AN CV Chèques vacances | Pêche
Fishing |
| Accès handicapé
Disabled person access | Plan d'eau
Water stretch |
| P Parking
Car park | |
| P Parking fermé
Closed car park | |

Charmance
chambre d'hôtes

Accueil vélo

Camping
qualité

Tourisme
Handicap

Maître
restaurateur

Qualité
tourisme



A 4 Mains



visuel non contractuel

Ouvert du lundi au samedi midi et les jeudis, vendredis et samedis soirs.
Cuisine de saison à base de produits frais. Tous les plats et pâtisseries sont faits maison.

- Terrasse au calme.
- Accueil de groupes.
- Proche RN7 et centre commercial.

Domaine de la gare
38150 Salaise-sur-Sanne
Tél. 04 74 86 28 99
a4mainsrestaurant@gmail.com

	72		48	Menu : 25 à 29 €	Menu du jour 19,90 €	TR	AN CV
	P				WIFI		

L'Annexe by Don Rocco



Ce restaurant de spécialités poissons, coquillages et fruits de mer vous accueille toute l'année dans une ambiance chaleureuse.

- Egalement choix de viandes.
- Produits frais.
- Accueil groupes jusqu'à 60 personnes.
- Proche zone commerciale.

5 rue Daniel Balavoine
38150 Salaise-sur-Sanne
Tél.04 74 11 72 80
didraphael@hotmail.com

	140		Plat du jour + dessert 9,90 €		Menu enfant 8 €	TR	AN CV
	P				WIFI		

Le Don Rocco



Ce restaurant à l'ambiance chaleureuse et familiale vous propose de délicieuses pizzas à base de produits frais et cuites au feu de bois. Egalement viandes, pâtes, poissons. Vous êtes pressés ? Nous vous servirons rapidement.

35 route de Valence
38150 Roussillon
Tél.04 74 29 44 89
didraphael@hotmail.com
www.don-rocco.fr

	90		Plat du jour + dessert 9,90 €		Menu enfant 8 €	TR	AN CV
	P				WIFI		

Restaurants *Restaurants*



Golden Bistro

B2



85 rue du Village
38370 Saint Prim
Tél. 04 37 04 06 98
06 86 48 62 61
goldenbistrostprim@gmail.com

Le Golden Bistro vous propose une cuisine traditionnelle faite maison avec des produits frais locaux.
Changement toutes les semaines et selon les saisons.
Notre spécialité : tarte fine aux pommes de St Prim et caramel beurre salé, servi sur une planche.
Ouvert du lundi au samedi les midis, les vendredis et samedis soirs.
Dimanche sur réservation pour les groupes

	40		20	Menu du jour 14,50 €	Menu enfants 8 €	TR
	P					

L'Ingrédient

D6



64 montée du village
38150 Agnin
Tél. 09 73 65 35 00
restaurant.ingredient@gmail.com

Ouvert du mardi au dimanche midi et le soir vendredi et samedi.
Dans une ambiance moderne et chaleureuse, venez découvrir une cuisine «fait-maison». Nous cuisinons essentiellement des produits frais et privilégions les producteurs locaux.
- Notre spécialité : la viande
- Petit-déjeuners
- A 5mn de la sortie A7 Chanas. Parking avec recharge voiture électrique

	48		30	Menu : 8 à 25 €	Menu du jour 14 €	TR	AN	CV
	P							

L'Olivier



C5



RN7, Zone de Jonchain Sud
10 Rue Marcel Cachin
38150 Salaise sur Sanne
Tél. 04 74 29 56 35

Ouvert du lundi au samedi le midi et les vendredis et samedis soir
Dans un cadre convivial, une cuisine traditionnelle à base de produits frais : mises en bouche, choix de 3 entrées, 3 plats et 5 desserts le midi.
Proche zone commerciale

	50		36	Menu : 29,90€ à 33,90€	Menu du jour 17,70€	Menu enfants 10,50€			
TR	AN	CV		P					



Restaurants *Restaurants*



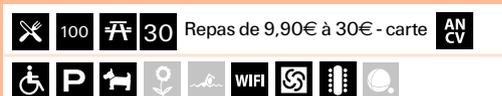
Le Relais de la Sanne

C5



Ouvert en semaine et week-end sur réservation.
Bar, restaurant relais routier, avec TV. Accueil des groupes, banquets, autocars, noces.
- Spécialité de cuisses de grenouilles.
- Véranda, repas à thème, animations.
- Soirées dansantes sur demande.

1a, route d'Agnin
38150 Salaise sur Sanne
Tél. 04 74 86 37 91
giraudel@wanadoo.fr
www.relais-de-la-sanne.com



ET AUSSI...

• **Bar restaurant de la Gare** C5
11 rue Pierre Semard
38150 Salaise-sur-Sanne
Tél. 04 74 29 71 16

• **Le Bistrot d'Arielle** C4
16, rue Croix Blanche
38550 Le Péage-de-Roussillon
Tél. 04 74 29 50 86
Tél. 06 15 38 47 61

ET AUSSI...

• **La Cas'A Dadou** D5
5, chemin du champs Godinet
38150 Anjou
Tél. 04 74 57 25 80
lacasadadou@gmail.com

• **Au P'tit Sablonnais** B6
8 route des Alpes
38550 Sablons
Tél. 04 27 69 96 72
jenny.eyraud@hotmail.fr

ET AUSSI...

• **Le Petit Campagnard** E4
2, Route de Roussillon
38150 La Chapelle-de-Surieu
Tél. 04 74 79 41 21
lepetitcampagnard@sfr.fr
www.facebook.com/Petit-Campagnard



L'Acilya**

C5



Hôtel restaurant ouvert du mardi au dimanche
 Accueil groupes, banquets, repas de société
 Spécialités gastronomie marocaine (couscous, tajine...)
 Soirées à thèmes (danse orientale, tatouage au henné...)

78 avenue Gabriel Péri
 38150 Roussillon
 Tél. 04 74 29 80 84
 acilyaresto.fr

	12		50,4 à 56€		55,80 à 62€	TR	AN	CV
	55	Menu	10,90 à 26,90€		25		7,50€	

Le Bellevue Hôtel***



B1



Restaurant fermé le lundi et le dimanche soir sauf pour l'hôtel. Restaurant et chambres avec vue sur le Rhône et les vignobles. Port de plaisance à proximité.

Logis de France
 1, place du Carcan
 38370 Les Roches-de-Condrieu
 Tél. 04 74 56 41 42
 Fax : 04 74 56 47 56
 www.le-bellevue.net

	16		ou		89 à 100€		135€	suite à 110€
	12€			97€				
	100	25€ à 79€						

Campanile Hôtel***

C6



Un accueil chaleureux, des chambres toutes équipées avec le wifi gratuit et pour vous restaurer, des buffets à volonté et des plats de saison, savoureux et variés.

2, rue de l'Avenir
 38150 Chanas
 Tél. 04 74 84 25 25
 Fax : 04 74 84 36 15
 chanas@campanile.fr
 www.campanile.fr

	48		ou		65€ à 95€		9,90€	TR	AN	CV
	40	9,90€ à 23,90€					6€			

Hôtels - restaurants *Hotels with restaurants*



ET AUSSI...



G4

• Domaine de la Colombière***

45, montée des Remparts
38270 Moissieu sur Dolon
Tél. 04 74 79 50 23
Fax : 04 74 79 50 25
reservation@lacolombiere.com
www.lacolombiere.com

• Hôtel Balladins C6

Sortie A7 de Chanas
Les Bourgeons
38150 Chanas
Tél. 04 74 84 38 20
Fax : 04 74 84 38 21
lyon.chanas@balladins.com
www.balladins.com

Hôtels *Hotels*



Hôtel Europa**



31 route de Valence
38150 Roussillon
Tél. 04 74 11 10 80
europa-hotel@orange.fr
www.europahotel.fr

Un séjour pour le travail, une étape sur un déplacement professionnel, une halte sur la route des vacances, nous sommes là pour vous accueillir.

- À 5 minutes de la sortie A7 n°12 Chanas, à mi-chemin entre Lyon et Valence.
- Idéalement situé pour rayonner sur le territoire et ses environs.
- À proximité : centre-ville, gare à 1.3 km.



C5

54 52€ 57€ 75€ 90€
 7,50€



Le Médecis Hôtel***



16, rue Fernand Léger
38150 Roussillon
Tél. 04 74 86 22 47
Fax : 04 74 86 48 05
info@hotelmedicis.fr
www.hotelmedicis.fr

Au calme, à l'écart des grands axes, chambres conviviales, spacieuses et totalement rénovées. Séminaires et journées d'études. Réservation en ligne. L'hôtel se situe à proximité du Château Renaissance de Roussillon.

C4

15 1 ou 2 pers. 80 € 105€ 115€ 11€



Meublés *Furnished flats*



Le Clos de Louze

C3



Plateau de Louze – 6 RN7
38550 Auberives-sur-Varèze
Tél. 06 88 86 79 52
jolivet@clos-de-louze.com
www.clos-de-louze.com

Ouvert toute l'année.

Dans une résidence arborée au calme, en retrait de la RN7, 6 meublés de 18 à 35m² équipés avec vaisselle pour 2 à 3 pers.

- Location possible à la semaine.
- Accès garage en sus.
- Restaurant à 2 min à pied.
- En voiture : Roussillon à 10min et Vienne à 20 min.

   à partir de 495€ par mois



Chambres d'hôtes *B & B*



Dominique Garon « Le Vierz Blanc »

E4



16, impasse du Vierz Blanc
38150 La Chapelle de Surieu
Tél. 04 74 58 15 62
dominique-garon@live.fr
levierzblanc.wix.com/38150

En pleine campagne, une ancienne ferme du 19^e siècle entièrement rénovée, avec 2 chambres d'hôtes aux plafonds à la française, beaux meubles et équipées chacune de douche et wc privatifs.

- Petits déjeuners maisons, repas et barbecues pris l'été dans la grange familiale fleurie. Salon de jardin.
- À proximité : restaurant, chemin St-Jacques de Compostelle.

   58€  68€  90€ (20€ par pers. supp)

 Repas : 20€ sur réservation, hors boisson



André et Ginette Guyonnet « Au Clos Beauséjour » C6



5 impasse Beauséjour
38150 Chanas (Accès A7)
Tél. 04 74 85 37 15
06 85 07 47 42
a.guyonnet@infonie.fr
www.auclosbeausejour.fr

Dans un parc arboré une maison contemporaine rénovée dans un quartier résidentiel très calme...

- 1 ch. 2 pers. avec terrasse privative en r.de.ch.
- et 1 suite familiale 6 pers. en duplex avec entrée indépendante, salon TV, laverie.
- Accueil Bébé / Accueil cyclistes.

   65€  74€  89€

 22€  11€  AN CV





Catherine Serpuit « À la Mare du Vieux Chêne »

F4


Au cœur d'une propriété rurale de 14 ha, une ferme dauphinoise du 19^e siècle, vous propose 4 chambres d'hôtes. (disponible en gîte hors saison).

- Accueil bébé : 10 €. Jeux d'enfants.
- Petit-déjeuner et apéritif d'accueil maison.
- Séminaires de travail (15 pers.).



94, chemin des Bruyères
38270 Bellegarde-Poussieu
Tél. 04 74 84 89 65

06 83 46 62 23

catherine@mareduvieuxchene.com
www.mareduvieuxchene.com

	15		57€ à 62€		64€ à 78€		84€ à 98€
	15	200€ à 300€			23€ sur rés.		



Danièle Villemagne

B2


La Fontaine
3, montée de Pré Margot
38370 Les Roches-de-Condrieu
Tél. 04 74 56 35 56

(réservation : téléphoner de 14h à 19h)

- Jolie maison fleurie en limite de village. 1 chambre de 3 pers. en rez-de-chaussée + 1 chambre 2 pers.
- Salon, salle à manger avec cheminée, grande terrasse où sont pris les petits-déjeuners et les dîners (barbecue) en saison.
- Proximité du plan d'eau, ski nautique, port de plaisance et vignobles.



	5		60€		65€		95€
--	---	--	-----	--	-----	--	-----



ET AUSSI...

• Karen et Frédéric Coulon **D5** « Les Chambres de Cozance »

10 chemin de Bresson
38150 Anjou
Tél. 06 89 88 19 99
elevagedecozance@laposte.net

• Gisèle et Jean-Charles Pagliaroli **B2** « La Margotine »

883 rue de Pré Margot
38370 Saint Prim
Tél. 04 74 56 44 27
06 78 41 00 14
lamargotine38@gmail.com



Chambres d'hôtes B & B



ET AUSSI...

• **Raymond Pasquarelli** B2

« Les Prailles »

721 route de Prailles
38370 Saint-Clair-du-Rhône
Tél. 04 74 87 29 15
06 86 52 61 21



• **Annie Pizzinato** C2

« Les Glycines »

211 route des Alpes
38550 Cheyssieu
Tél. 04 74 78 07 06
06 21 27 38 58
contact@lesglycines38.com
www.lesglycines38.com



ET AUSSI...

• **Laurence Ravenel** D6

Le Golley
38150 Agnin
Tél. : 04 74 84 33 50
lionel.ravenel@orange.fr
chambresdhoteschanas.monsite.orange.fr

Gîtes Cottages



Cathy Blanc, Une Pause sur La Colline

E4



2 rue du Molymard
38150 Saint-Romain-de-Surieu
Tél. 06 99 75 12 22
07 61 73 32 77
unepausesurlacolline@gmail.com
www.unepausesurlacolline.com

Lieu atypique avec vue imprenable sur les environs. Gîte tout équipé au cœur de notre propriété de 10 hectares. Ferme rénovée du 18^e siècle, activité d'élevage toujours présente à la ferme. Calme et sérénité.
Animaux acceptés sans supplément.

   À partir de 65€





Laurent Brun, Le Brin de soleil



10 rue des roses
38550 Saint-Maurice-l'Exil
Tél. 06 59 38 01 03
lebrindesoleil@hotmail.com
www.gites-de-france-isere.com

Belle maison à la décoration contemporaine aménagée de plain-pied avec grande terrasse privative couverte. Jardin, parking clos, piscine chauffée à 28° du 1^{er} mai au 30 septembre. Vaste pièce de vie avec cuisine intégrée toute équipée, salle à manger, salon avec grand écran et billard. Salle d'eau, chauffage central, lave-linge et sèche-linge, lave-vaisselle, salon de jardin, transat. Petit déjeuner à la demande : 8 €

5 70€ à 100€

Frédéric Finand, Les Oreilles Délicates

E5



720 chemin des Marnières
38150 Sonnay
06 28 34 18 02
frederic.finand@lilo.org
www.oreillesdelicates.fr/le-gite

En milieu rural, à proximité du chemin de Compostelle, gîte de 50 m² dans ancienne ferme rénovée dans le respect du bâtiment : dalles chaux et chanvres, tommettes, enduits à l'argile...
- Cuisine équipée : cuisinière, micro-ondes, frigo, multi-crêpes, raclette, cafetière.
- Salle de bain avec douche massante.
- Parc à chevaux pour accueillir les cavaliers et leur monture.

4 30€/nuit 54€/nuit Semaine : 1 nuit offerte à partir de la 6^e

Gilbert Gelas, Les Chênes



700 chemin de Mont Félix
38150 Sonnay
06 75 66 88 43
giteleschenes.sonnay@gmail.com
www.gites-de-france-isere.com

Ancienne ferme dauphinoise restaurée en veillant à sauvegarder son authenticité. Une vue exceptionnelle offre un panorama grandiose sur la chaîne des Alpes et sur la montagne ardéchoise et selon la météo, du Mont Blanc au Mont Ventoux. Pour 4 à 6 personnes, rez-de chaussé avec salon et cuisine équipée + 1 chambre. Etage avec 2 chambres et salon. Possibilité de louer pour 2 pers, uniquement le rez-de-chaussée (80 m²).

6 380€ à 460€ la semaine **AN CV**



Anne et Jean-Paul Imblot, Le Charles IX

C4



1, rue Tranchant
38150 Roussillon
Tél. 04 74 53 63 66
06 51 47 69 29

lecharlesIX@gmail.com
lecharlesIX.wix.com/bienvenuechezvous

Maison de ville atypique et duplex, entièrement équipés.

- Linge de lit et de toilette fourni.
 - Cuisine équipée.
 - Petit déjeuner continental sur demande à 9€/personne
 - Jardin de 500 m² : transats et barbecues.
- Tout est prévu pour votre confort : gel douche, shampoing, plateau de bienvenue, wifi illimité.

11 49€ duplex, 59€ maison (25€ par pers. supp)



Jacqueline Kiffer « La Grange Fleurie »



C2



127, route du Pilat
38550 Cheyssieu
Réservation tél.
04 76 40 79 40

www.gites-de-france-isere.com

En centre village, gîte indépendant de 110 m² aménagé dans une ancienne grange dans un esprit écologique.

- En rdc, salon cuisine ouvrant sur jardin privatif et terrasse (WC, douche, TV) ; au 1^{er} étage 2 chambres 2 pers. et 1 chambre 2 enfants (WC, salle d'eau).
- Accueil bébé.
- Terrain arboré de 1 900 m².
- À proximité : sentiers de randonnée, pêche.

6 420€
575€/sem.



Luc Metral « La Fraiseriaie »



C6



27, rue des Guyots
38150 Chanas
Tél. 06 25 14 08 26

www.gite-bien-etre-lafraiseriaie38.fr

- Un gîte privilégiant le bien-être, avec des chambres équipées, grand confort avec salon de Tv.

- Hammam, sauna, spa, piscine chauffée de début mai à fin sept.
- Espace verdure et fleuri de 1500 m² avec jeux d'enfants.
- À proximité : village de Chanas, zones cciales, sortie A7.

10 1050€ à 1750€





Maryse et Marc Paris « Gîte de Porte »

E6


Duplex rénové à l'ancienne, carrelage et escalier de pierre, plafonds en chêne à la française, meubles anciens.

- Accueil bébé et tout confort, TV, terrasse.
- À 500 m, restaurant et commerces du village.
- Vente à la ferme de fruits et légumes.
- Rivière et Jardin des Sources.

18, route de Fond Rosier
38150 **Bougé-Chambalud**
Tél. 04 74 84 10 12
06 74 48 59 12

2 250€/sem 110€/week end 40€/nuitée



Yves Romanet « Les Quatre Sans Vent »

E5


En pleine forêt, trois gîtes indépendants tout confort. Cuisine équipée, séjour avec cheminée, TV, 3 chambres de 2 personnes.

- Barbecue, terrasse, table de pique-nique.
- Salle de jeux commune de 30 m², jeux d'enfants, terrain de foot.
 - Sur place : arboretum, vue panoramique et sentiers de randonnée.

1600, chemin des Routes
Le Télégraphe - 38150 **Sonnay**
Tél. 06 86 27 48 91
Fax : 04 74 84 14 07
yves.romanet@wanadoo.fr

3x6 360€ à 580€



Pierre L. Rousset « Les Cyprès »***

E5


- Maison de plain-pied sur grand terrain. Cadre campagnard. Tout confort : abri voiture, 3 chambres, bureau, salle à manger, salon, cuisine ouvrant sur terrasse au sud (pergola, salon jardin, barbecue).
- À proximité : chemins pédestres et équitation.

980, chemin des Terreaux
38150 **Sonnay**
Tél. 04 76 40 79 40
06 15 42 05 73
michelrousset@club-internet.fr
www.gites-de-france-isere.com

6 395€ à 600€





Magali et Thierry Vitoz, Le Poulailier, La petite ferme des Vitoz

D3



96 rue du Taramas
38150 Assieu

Tél. 04 74 56 87 18

06 83 22 83 50

lapetitefermedesvitoz@gmail.com

www.gite-lapetiteferme-vitoz.fr

Sur le chemin des vacances, à 5 minutes de la RN7, séjournez au gîte Le Poulailier. Un gîte de 30m² pour 2 adultes et 2 enfants (lit canapé dans la véranda) dans une ferme encore en activité. Accès espace ferme et animaux, possibilité d'acquérir des produits de la ferme.

- Petit déjeuner à la demande
- Table d'hôtes fermière à la demande / vente de produits de la ferme
- Découverte des animaux.

4 75€ 83€ (2 adultes + 2 enfants) 92€

ET AUSSI...

• Régine Moussier

C2

« Gîte du Suzon »

445, route des Alpes

38550 Cheyssieu

Tél. 04 74 84 97 80



Campings Camping sites

Camping le Bontemps****



E2



5, impasse du Bontemps
Saint Alban de Varèze
38150 Vernioz

Tél. 04 66 60 07 00

contact@camping-lebontemps.fr

www.camping-lebontemps.com

Ouvert du 15/04 au 30/09.

Camping de 192 emplacements grand confort, aménagé dans un parc de 6 ha arborés de végétaux rares et en bord de rivière...

- Restauration sur place.
- Parc aquatique avec toboggans, jeu gonflable, animations.
- Aire de camping-car.
- À proximité : jardin botanique, sentiers de randonnée.

20€ la nuit de 30€ à 60€

Retrouvez encore plus de photos et d'informations sur les hébergements et restaurants du Pays Roussillonnais en consultant notre site internet www.tourisme-pays-roussillonnais.fr !

Rubriques séjourner et déguster

Et encore

RESTAURANTS

5TH AVENUE

Roussillon / 04 74 86 54 78

ARRÊT BUFFET

Saint-Clair-du-Rhône / 04 37 04 80 02

ASMAE DÉLICIES

Saint-Clair-du-Rhône / 06 58 31 32 56

AUBERGE DE LA VARÈZE

Vernioz / 04 74 84 42 45

AU PETIT SAMAURITAIN

Saint-Maurice-l'Exil / 09 53 26 72 65

BAR DES SPORTS

Clonas-sur-Varèze / 04 74 84 93 46

BAR LE JCB

Auberives-sur-Varèze / 04 74 79 93 05

BATELIER SNACK BAR

Sablons / 06 59 14 31 24

BELLA NAPOLI

Saint-Clair-du-Rhône / 04 74 56 15 30

BISTROT DU MARCHÉ

Le Péage-de-Roussillon / 04 74 86 76 57

BRUT BUTCHER

Salaise-sur-Sanne / 04 74 58 79 37

BUFFALO GRILL

Salaise-sur-Sanne / 04 74 29 87 91

BURGER KING

Salaise-sur-Sanne / 04 74 78 01 10

BURGER NINE

Roussillon / 09 82 32 09 01

CAFÉ RESTAURANT DES SPORTS

Salaise-sur-Sanne / 04 74 86 64 69

CAFÉTÉRIA CRESCENDO

Salaise-sur-Sanne / 04 74 29 65 34

CHEZ CRAP ET GWËLLE

Assieu / 04 74 84 42 14

CRÊPERIE LA SARRASINE

Roussillon / 04 74 86 18 31

CRÊP'RIT BRETONNE

Salaise-sur-Sanne / 09 50 10 06 11

CREPE HOUSE

Roussillon / 09 87 53 96 56

COURTEPAILLE

Chanas / 04 74 84 24 78

ENVIE D'UNE PIZZ

Saint-Maurice-l'Exil / 09 80 33 80 39

GOUSTO PASTA

Salaise-sur-Sanne / 04 74 85 70 77

ISÈRE KEBAB CHEZ SELAMI

Roussillon / 04 74 11 07 90

JEMINI'S BAR

Roussillon / 04 74 29 83 44

KÉBAB LE LOBYA

Le Péage de Roussillon / 04 74 29 66 53

L'ALTERNATIVE

Les Roches de Condrieu / 09 50 47 83 13

L'AUTHENTIQUE

Saint-Clair-du-Rhône / 04 74 56 39 82

LA DOLCE VITA

Saint-Clair-du-Rhône / 04 74 56 59 29

LE BOMBAY

Péage-de-Roussillon / 09 87 75 56 66

LE CACHEPIOU

Chanas / 04 74 58 32 72

LA CERISAIE

Bougé-Chambalud / 04 74 84 16 74

LE GRIGNOTIN

Roussillon / 04 74 29 67 94

LE GRILLON

Salaise-sur-Sanne / 04 74 86 10 47

LE MADINA FOOD

Roussillon / 09 54 17 78 98

LE MILLÉSIME

Le Péage-de-Roussillon / 04 74 86 60 34

LE PACIFIC

Roussillon / 04 74 86 40 63

LA PAUSE GOURMANDE

Roussillon / 09 52 25 29 78

LE PETIT GLACIER

Sonnay / 04 74 84 07 43

LE PRINCE KEBAB

Le Péage-de-Roussillon / 09 53 53 90 90

LES POT'IRON

Saint-Maurice-l'Exil / 04 74 29 80 25

LES ÎLES DU GRAND LARGE

Saint-Maurice-l'Exil / 04 74 86 59 90

LUSITANO

Le Péage-de-Roussillon / 07 69 74 17 45

MAC DONALD'S

Salaise-sur-Sanne / 04 74 29 67 05

MY RESTO

Salaise-sur-Sanne / 09 81 15 86 73

O TRANSMONTANO

Roussillon / 04 74 11 72 56

PACHA

Roussillon / 06 67 73 19 39

PIZZA VARÈZE

Clonas-sur-Varèze / 04 26 05 30 34

PIZZERIA L'EAU À LA BOUCHE

Saint-Clair-du-Rhône / 04 74 56 45 57

PIZZERIA L'ESCALE

Les Roches-de-Condrieu / 04 74 59 14 96

RESTAURANT DE LA GARE

Le Péage-de-Roussillon / 04 74 29 51 02

ROYAL TACOS

Roussillon / 04 74 29 54 47

ROYAL D'ASIE

Salaise-sur-Sanne / 04 74 86 88 88

SAINTE CLAIR KEBAB

Saint-Clair-du-Rhône / 04 74 59 00 49

SANDWICHERIE SUBWAY

Salaise-sur-Sanne / 04 74 31 06 34

SCOOTER PIZZ

Roussillon / 04 74 11 22 22

SUSHI BISTROT

Chanas / 04 74 31 63 70

HÔTELS RESTAURANTS

HOTEL DES NATIONS

Clonas-sur-Varèze / 04 74 84 90 24

LE GECKO

Saint-Clair-du-Rhône / 04 74 56 43 12

LE MERCURE

Chanas / 04 74 84 27 50

L'ORÉE DU CHÂTEAU

Roussillon / 04 74 11 12 50

HÔTELS

LE LOGIS DAUPHINOIS

Roussillon / 04 74 29 72 20

MEUBLÉS

LE COLOMBIER

Saint Maurice l'Exil / 06 70 12 34 54

MEUBLÉ

Auberives-sur-Varèze / 06 18 98 95 77

CHAMBRES D'HÔTES

AUX VOISINS DE LA TOUR

Anjou / 04 74 84 14 28

CHAMBRE DES OVES

Péage de Roussillon / 09 52 40 59 16

CHAMBRES DU CHÂTEAU D'ANJOU

Anjou / 06 03 91 42 42

L'ÉCRIN DE VERT

Saint-Alban-du-Rhône / 06 49 93 03 08

LA BERGERIE DE POLO, LA PETITE FERME DES VITOUZ

Assieu / 06 83 22 83 50

LA FERRAZ

La Chapelle-de-Surieu / 04 74 79 43 10

LA REBATIÈRE

Salaise-sur-Sanne / 04 74 29 94 40

LE CYPRÈS BLEU

Roussillon / 04 74 29 71 68

LES GROUILLÈRES

Saint Clair du Rhône / 09 54 12 78 27

BEAUSÉJOUR

Chanas / 04 74 84 31 01

LE BOIS DES SOURCES

Saint-Prim / 04 74 84 95 11

LE DAXIA

Saint Clair du Rhône / 04 74 56 39 20

LES ÎLES DU GRAND LARGE

Saint-Maurice-l'Exil / 04 74 86 59 90

DOMAINE DU TEMPS LIBRE

Bougé-Chambalud / 04 74 84 04 09

GÎTES

CHEZ MÉMÉ, LA PETITE FERME DES VITOUZ

Assieu / 06 83 22 83 50

LES ACACIAS

Clonas-sur-Varèze / 07 60 08 13 47

LA FONTAINE

Saint-Prim / 06 86 88 46 96

LA LOCANDA

Bougé-Chambalud / 06 21 48 38 54

LA MAISON DE CLOVIS

Sablons / 06 61 59 14 12

LA MAISON DU CHÂTEAU D'ANJOU

Anjou / 06 03 91 42 42

MME FRECHET

Vernioz / 04 74 84 49 40

LE PIGEONNIER

Chanas / 04 74 84 22 02

AIRES DE CAMPING-CAR

AIRE DE SAINT-PRIM

Saint-Prim / 04 74 56 42 70

AIRE DE VILLE-SOUS-ANJOU

Ville-sous-Anjou / 04 74 84 04 55

ACCUEIL DE GROUPES

CHÂTEAU DE FONDRU

Anjou / 06 26 14 70 78

LA FERRAZ

La Chapelle-de-Surieu / 04 74 79 43 10

CAMPINGS



LES ANIMATIONS -----

► On en parle encore

We still talk about it

Quoi de mieux qu'un spectacle étonnant, une sortie festive ou une rencontre inattendue pour partager des émotions ? Enrichissez votre stock de bons souvenirs !

Les Rendez-vous loisirs de l'office de tourisme (Rdv OT) et autres temps forts à vivre cette année : quelles pépites sont à découvrir, quels moments à partager, quelles expériences à vivre et à écouter ?

Pour vous faciliter la vie, un code couleur vous permet de discerner les Rendez-vous de l'office de tourisme des autres temps forts du territoire et de repérer les thématiques qui vous font envie ! Retrouvez le détail de ces animations chaque mois dans le calendrier des animations et sur son site internet www.tourisme-pays-roussillonnais.fr

AU PROGRAMME :

- Des Rdv pour **partager des savoir-faire et s'émerveiller**
- Des Rdv pour **explorer la nature et s'amuser**
- Des Rdv pour **rêver et profiter**
- Des Rdv pour **déguster et tester de nouvelles saveurs**
- Des rdv pour **imaginer l'histoire et s'émerveiller**

AVRIL

RDV OT > Dimanche 14 avril 9h30, Rando de l'office de tourisme « Les hauteurs de Roussillon » avec visite du Parc Beauregard de la Maison Saint-Prix

17 avril, Energy Kids à la Centrale Saint-Alban-Saint-Maurice

► **RDV OT > 21 avril, Visite guidée découverte « Collection des marquis » au Château d'Anjou**

24 avril, Visite contée au Château d'Anjou

24 avril, Energy Kids à la Centrale Saint-Alban-Saint-Maurice

27 et 28 avril, Stage de peinture avec Jean-Baptiste Bernadet à Moly Sabata

► **RDV OT > Dimanche 28 avril 10h, Balade dans les pas de Bernard, spécialiste en botanique sur les hauteurs d'Anjou**

MAI

Du 1^{er} au 8 mai, Balades en bateau sur le Rhône avec la Compagnie des Canotiers au départ des Roches-de-Condrieu

3 mai, Escale au Bellevue, croisière gourmande aux Roches-de-Condrieu

► **Du 3 au 6 mai, Vogue des Cités** à Roussillon

RDV OT > Samedi 4 et Dimanche 5 mai, Sorties thématiques en bateau traditionnel de bois sur le Rhône avec la Compagnie des Canotiers (cf. horaires sur le site internet OT)

- ▶ **RDV OT > Dimanche 5 mai 9 h 30, Balade du Pays Roussillonnais « La Spiruline » autour de La Chapelle-de-Surieu avec visite de la ferme Spiruline des Fontaines de M. Marchand**

Du 10 au 26 mai, Neuf Kilomètres avec Lise Roussel à Moly Sabata, avec la participation des enfants du territoire et du potier Jean-Jacques Dubernard

- ▶ **RDV OT > Samedi 11 mai 14 h 30, Visite et dégustations à la ferme en polyculture-élevage de Nicolas Rousset à Vernioz**

11 mai, Arrivée du Rhône Alpes Isère Tour à Saint-Maurice-l'Éxil

12 mai, Marche de l'espoir à la Chapelle de Surieu

12 mai, Concours de saut d'obstacles aux Ecuries de la Citadelle

18 mai, Journée botanique à Saint Romain de Surieu

18 et 19 mai, Portes ouvertes à l'Atelier Néocelle

Du 22 au 26 mai, Fête de la Nature à la Réserve Naturelle de l'Île de la Platière et CIP Centrale Saint-Alban-Saint-Maurice

Du 24 mai au 7 juin, Exposition 3 artistes, 2 sites à l'Office de tourisme du Pays Roussillonnais

25 mai, Course de boîte à sardines sur le Rhône à Saint-Pierre-de-Boëuf

25 et 26 mai, Stage de peinture avec Camilia Oliveira Fairclough à Moly Sabata

JUIN

Du 30 mai au 5 juin, Semaine du Développement Durable à la Centrale Saint-Alban-Saint-Maurice

Jusqu'au 7 juin, Exposition 3 artistes, 2 sites à l'Office de tourisme du Pays Roussillonnais

- ▶ **RDV OT > Dimanche 2 juin 10 h-17 h, Fête de la Via Rhôna au Méandre des Oves avec animations diverses pour tous dont des initiations au Vélo à Assistance Electrique**

2 juin, Concours de saut d'obstacles aux Ecuries de la Duys

8 et 9 juin, Rendez-vous aux jardins à la Villa de Licinius et au Château d'Anjou

- ▶ **RDV OT > Dimanche 9 juin 11 h, Visite guidée du parc et jardins du Château d'Anjou remanié au 19^e par les frères Duchêne dans**



le cadre des Rdv au jardin

8 et 9 juin, Challenge de joutes à Saint-Pierre-de-Boëuf

15 juin, Saint Maurice en fête

- ▶ **RDV OT > Vendredi 14 juin 20h30, Soirée Meurtre au Château d'Anjou, menez l'enquête !**

- ▶ **RDV OT > Samedi 15 juin après-midi, Journées Nationales de l'Archéologie au Prieuré de Salaise-sur-Sanne**

15 et 16 juin, Journées de l'Industrie électrique à la Centrale Saint-Alban-Saint-Maurice

- ▶ **RDV OT > Dimanche 16 juin 9 h 30, Balade du Pays Roussillonnais « Le Val qui Rit » avec visite de l'église des Roches-de-Condrieu et de la Capitainerie**

Du 18 juin au 11 juillet, Balades en bateau sur le Rhône avec la Compagnie des Canotiers au départ des Roches-de-Condrieu

19 juin, Les Sunset, dégustation œnologique en bateau aux Roches-de-Condrieu

21 juin, Escale au Bellevue, croisière gourmande aux Roches-de-Condrieu

21 juin, Fête de la Saint Jean à Roussillon

22 et 23 juin, Stage de peinture avec Apollonia Sokol à Moly Sabata

- ▶ **RDV OT > Samedi 22 et Dimanche 23 juin, Sorties thématiques en bateau traditionnel de bois sur le Rhône avec la Compagnie des Canotiers (cf. horaires sur le site internet OT)**

23 juin, Rendez-vous des artistes au Jardin du Bois Marquis

- ▶ **RDV OT > Mercredi 26 juin 18 h, Pause musicale le Saint-Lazare de St Romain de Surieu avec le Conservatoire de Musique et Danse**

26 juin, Les Sunset, dégustation œnologique en bateau aux Roches-de-Condrieu

28 juin, Escale au Bellevue, croisière gourmande aux Roches-de-Condrieu

28 juin, Fête de l'été à Salaise-sur-Sanne

- ▶ **RDV OT > Dimanche 30 juin, Sorties thématiques en bateau traditionnel de bois sur le Rhône avec la Compagnie des Canotiers** (cf. horaires sur le site internet OT)
- ▶ **RDV OT > Dimanche 30 juin 9h-17h, Découverte et dégustation de la production de la ferme Spiruline des fontaines de M. Marchand à la Chapelle de Surieu**

JUILLET – AOÛT

Festival d'été au Château d'Anjou un concert tous les samedis soirs, programme sur : www.chateaudanjou.com

- ▶ **RDV OT > Tous les lundis, mardis et vendredis matins, Initiation au Vélo à Assistance Electrique, sur tout le Pays Roussillonnais (sauf semaine du 15 au 21 juillet)**

Jusqu'au 11 juillet, Balades en bateau sur le Rhône avec la Compagnie des Canotiers au départ des Roches-de-Condrieu

3 juillet, Les Sunset, dégustation œnologique en bateau aux Roches-de-Condrieu

5 juillet, Marché artisanal semi-nocturne à Sablons

6 juillet, Inauguration du site de la Saint-Lazare à Saint Romain de Surieu

- ▶ **RDV OT > Samedi 6, Dimanche 7 et Mercredi 10 juillet, Sorties thématiques en bateau traditionnel de bois sur le Rhône avec la Compagnie des Canotiers** (cf. horaires sur le site internet OT)

10 juillet, Energy Kids à la Centrale Saint-Alban-Saint-Maurice

- ▶ **RDV OT > Mercredi 17 juillet 10h, Atelier décor sur céramique** à la Poterie des Chals

17 juillet, Energy Kids à la Centrale Saint-Alban-Saint-Maurice

17 juillet, Visite contée au Château d'Anjou

- ▶ **RDV OT > Vendredi 19 juillet 21h, Visite nocturne « Ronde de nuit » au Prieuré de Salaise-sur-Sanne**



- ▶ **RDV OT > Dimanche 21 juillet 9h30, Balade du Pays Roussillonnais « Anjou a une histoire » avec visite du parc paysager du Château d'Anjou**

24 juillet, Energy Kids à la Centrale Saint-Alban-Saint-Maurice

- ▶ **RDV OT > Mercredi 24 juillet 10h, Atelier décor sur céramique** à la Poterie des Chals
- ▶ **RDV OT > Vendredi 26 juillet 21h, Visite nocturne « Ronde de nuit »** à la Chapelle de Terrebasse de Ville-sous-Anjou

31 juillet, Energy Kids à la Centrale Saint-Alban-Saint-Maurice

- ▶ **RDV OT > Mercredi 7 août 10h, Atelier décor sur céramique** à la Poterie des Chals

8 août, Visite contée au Château d'Anjou

- ▶ **RDV OT > Vendredi 9 août 21h, Visite nocturne « Ronde de nuit »** au Prieuré de Salaise-sur-Sanne

10 août, Fête de l'Edit au Château de Roussillon

- ▶ **RDV OT > Mercredi 14 août à 18h, Balade contée et musicale** au Jardin du Bois Marquis avec la musicienne Sarah Bel et M. Breuzard de Mille Natures.

- ▶ **RDV OT > Dimanche 18 août 9h30, Balade du Pays Roussillonnais « Notre-Dame de la Salette »** autour de Bellegarde-Poussieu avec visite de la Chapelle de la Salette

- ▶ **RDV OT > Mercredi 21 août 10h, Atelier décor sur céramique** à la Poterie des Chals
- 25 août, Fête des battages** à Vernioz



SEPTEMBRE À NOVEMBRE

1^{er} septembre, Balade gourmande à Ville-sous-Anjou

- ▶ **RDV OT > Dimanche 15 septembre 9h 30, Balade du Pays Roussillonnais « Circuit du Donjon » autour de Ville-sous-Anjou et St Romain-de-Surieu**

Du 14 septembre au 27 octobre Exposition annuelle Cet Elixir à Moly Sabata

Du 17 au 29 septembre, Balades en bateau sur le Rhône avec la Compagnie des Canotiers au départ des Roches-de-Condrieu

18 septembre, Les Sunset, dégustation œnologique en bateau aux Roches-de-Condrieu

- ▶ **RDV OT > Vendredi 20 septembre 20h 30, Soirée Meurtre au Château d'Anjou, menez l'enquête !**

20 septembre, Escale au Bellevue, croisière gourmande aux Roches-de-Condrieu

21 et 22 septembre, Journées Européennes du Patrimoine (programme sur le site internet de l'OT)

25 septembre, Les Sunset, dégustation œnologique en bateau aux Roches-de-Condrieu

- ▶ **RDV OT > Samedi 28 et Dimanche 29 septembre, Sorties thématiques en bateau traditionnel de bois sur le Rhône avec la Compagnie des Canotiers** (cf. horaires sur le site internet OT)

29 septembre, Concours de saut d'obstacles aux Ecuries de la Duys

Courant octobre, Fête de l'Alambic à Roussillon

Du 5 au 13 octobre, Fête de la Science à la Centrale Saint-Alban-Saint-Maurice

Du 15 au 20 octobre, Balades en bateau sur le Rhône avec la Compagnie des Canotiers au départ des Roches-de-Condrieu

- ▶ **RDV OT > Mercredi 16 octobre 19h, Pause musicale avec le Conservatoire de Musique et Danse à l'Eglise de St Prim, entièrement repensée par l'artiste C. Rutault**

- ▶ **RDV OT > Dimanche 20 octobre 13h 30, Balade du Pays Roussillonnais « Le Bois Marquis » autour de Vernioz avec traversée du Bois Marquis et visite de la ferme de M. Rousset**

23 octobre, Energy Kids à la Centrale Saint-Alban-Saint-Maurice

- ▶ **RDV OT > Mercredi 23 octobre 10h, Atelier décor sur céramique à la Poterie des Chals**

- ▶ **RDV OT > Samedi 26 octobre à 14h 30, Balade contée à la Réserve naturelle de l'île de la Platière avec M. Breuzard de Mille Natures.**

27 octobre, Marchez pour des pommes à Assieu

30 octobre, Energy Kids à la Centrale Saint-Alban-Saint-Maurice

- ▶ **RDV OT > Dimanche 10 novembre 13h 30, Balade du Pays Roussillonnais « Salaise et son Prieuré » autour de Salaise-sur-Sanne**

16 et 17 novembre, Foire aux dindes à Sablons

16 et 17 novembre, Marché artisanal de Salaise-sur-Sanne

23 et 24 novembre, Salon des vins de France au Sémaphore à Roussillon

Les 21 et 22 septembre, pour les Journées Européennes du Patrimoine, votre Office de tourisme vous concocte un programme complet de visites et découvertes du Pays Roussillonnais. Restez à l'affût !

DÉCEMBRE

En décembre, Marché de Noël à Roussillon

1^{er} décembre, Foire aux vins à Vernioz

1^{er} décembre, L'Avent et Noël au Château d'Anjou

7 décembre, Fête de l'hiver à Salaise-sur-Sanne

7 et 8 décembre, Portes ouvertes à la Cave Fleurs de Galets

7 et 8 décembre, L'Avent et Noël au Château d'Anjou

8 décembre, Illuminations au Péage-de-Roussillon



11 décembre, Energy Kids à la Centrale Saint-Alban-Saint-Maurice

- ▶ **RDV OT > Mercredi 11 décembre 14 h,** Atelier reliure et carte de vœux avec Mme Vincent à La Pixie de la Reliure

14 et 15 décembre, L'Avent et Noël au Château d'Anjou

- ▶ **RDV OT > Dimanche 15 décembre 13 h 30,** Balade du Pays Roussillonnais « Autour de Bougé-Chambalud »

18 décembre, Energy Kids à la Centrale Saint-Alban-Saint-Maurice

21 décembre, Montée aux flambeaux à Saint Romain de Surieu

21 et 22 décembre, L'Avent et Noël au Château d'Anjou

- ▶ **RDV OT > Dimanche 22 décembre 14 h,** visite contée pour enfants avec chocolat chaud, crêpes et ateliers carte de vœux - pliage de serviettes au Château d'Anjou paré de ses atours de fête

PROGRAMMATION CULTURELLE

Se divertir, s'émouvoir, rire, réfléchir, partager, se faire plaisir... L'établissement public de coopération culturelle Tec (Travail et Culture), vous propose de septembre à juin une programmation éclectique de théâtre, cirque, chanson, humour, danse, spectacle vivant, art contemporain pour les grands comme les petits spectateurs.

Tec - 42 rue Jules Guesde à Saint-Maurice-l'Exil.

Tél. 04 74 29 45 26

infos@travailletculture.com

www.travailletculture.com

Billetterie : lundi, mardi, jeudi, vendredi

de 14h à 17h45. Mercredi de 9h à 12h.

Billetterie également disponible à l'Office de tourisme.

NOUVEAU ! Pour vos envies spectacles, retrouvez notre billetterie en ligne sur www.tourisme-pays-roussillonnais.fr





**Office de Tourisme du Pays Roussillonnais
Tourist Office**

Communauté de communes
Entre Bièvre et Rhône
Rue du 19 mars 1962
38 556 Saint-Maurice-l'Exil Cedex
Tél. 33 (0)4 74 86 72 07
infos@tourisme-pays-roussillonnais.fr
www.tourisme-pays-roussillonnais.fr

Suivez l'actu et partagez vos expériences Pays Roussillonnais 100 % vallée du Rhône sur :

-  www.facebook.com/tourismepaysroussillonnais
-  www.twitter.com/PRTourisme38
-  [@tourismepaysroussillonnais](https://www.instagram.com/tourismepaysroussillonnais)
-  [Office de tourisme du Pays Roussillonnais](#)